

# LAS PROVINCIAS

## DIARIO DE VALENCIA

SUSCRIPCIÓN EN VALENCIA: 2 PTAS. AL MES. RESTO ESPAÑA: 9 PTAS. TRIMESTRE

NÚMERO SUELTO: 10 CÉNTIMOS.

REDACCIÓN Y ADMINISTRACIÓN: MAR, 29. - APARTADO DE CORREOS 139.



EL NIÑO

### Luisito Picón Solá

subió al Cielo ayer, a las cuatro y media de la tarde A LOS CINCO MESES DE EDAD

Sus desconsolados padres don Enrique y doña María, hermanos Enrique, Maruja y Vicentita, abuela paterna y abuelo materno, bisabuela, tíos, primos (presentes y ausentes) y demás parientes, y las razones sociales «Casa Hartmann» Otto Maier, de ésta, y Valentín Solá, de Utiel, ruegan a sus amigos y conocidos se sirvan asistir hoy, a las diez y media, a la conducción del cadáver, desde la casa mortuoria, calle de San Vicente, 157, hasta la plaza de San Agustín, donde se despedirá el duelo.

NO SE INVITA PARTICULARMENTE.

### Crónicas del mar

#### Las aguas transparentes

Han venido días de aguas tranquilas y transparentes. Ello es gran atractivo para tritonar (como diría nuestro admirado compañero don Lorenzo Renart, a quien desde aquí dedicamos un saludo en un grato recuerdo, deseándole no demore sus impresiones literarias). El mar claro y transparente, da la impresión de pulcritud. Y entonces compréndese mejor la entrada lenta y sobria de las hermosas bañistas. La situación va transformándose en cosa cristalina, azul, verde, rodeada de vivos destellos del sol, como si al entrar en las aguas cada mujer dejase la estera viva de luz. No, nada de sirenas con su cabellera larga, lacia, mojada, antieólica, y su cola de pescado, evocadora de flanes y repostería barata. La mujer del día entra en el baño como diosa de la gracia moderna: armonías de ritmos y de proporciones, y de colores... Que también el color tiene su vida en los días de aguas transparentes.

Pero he aquí que surge de pronto el inesperado contraste, la brusca realidad. De Las Arenas salen escopados los bañistas «efervescentes». Jóvenes influidos por futbol, sin duda, pues entran en cuadrilla, a escape, levantando con sus piernas una de espumas blancas, y salpicaduras que rompen con la seriedad del Mediterráneo indolente. Pero es inútil competencia. Como es inútil la pretensión de algunos Adonis de pasar lentamente por cerca de la galería donde insigne maestro pinta rápidas impresiones del mar. Esos modelos, ¡ay!, no sirven para nada.

Sirven, a lo sumo, para romper con la espuma momentánea de sus chapotazos, la luz bellísima, la transparencia cristalina que hoy tuvo el mar, para recibir cortés, ga lante, levantino, a las bellas mujeres de Valencia. Los muchachos, una vez dentro del agua, sonrían. Apenas el mar, hoy reverente y respetuoso, desahoga de tarde en tarde su calma para responder con otra sonrisa de espuma blanquecina.

W.

### La mortalidad de los niños en España y los medios para disminuirla

#### Nuevas cartas a Mimi

Simpatiquísima Mimi: Hace unos días fui llamado para prestar asistencia a un niño de seis meses, que como la mayoría de los de esa edad, solo padecía una afección del aparato digestivo, por la inexplicable terquedad de la madre en darle, además de su leche, toda clase de alimentos, desde las trágicas migas rüleras hasta el insuperable arroz con aceite crudo, pasando por el no menos terrible papero, platos «suculentísimos», que no pueden digerir los estómagos más fuertes, y que en la mayor parte de los pueblos constituyen el alimento obligado del nuevo ser. No puedes imaginarte la íntima satisfacción que tuve cuando a los tres o cuatro días de haber visitado al enfermito, comprendí que había convencido a la infeliz madre de tal modo, de cuáles eran sus deberes para con su hijo y cuál era la mejor manera de llevarlos a la práctica, con el mayor beneficio posible, que al despedirme, el último día, declame con lágrimas en los ojos: «¡Ay, doctor, si yo hubiese sabido antes todo esto, no se me habrían muerto mis dos hijitos anteriores. ¡Pero ya ve usted que nadie se ha preocupado por enseñarnoslo, y que todo lo que hacemos es por instinto, por intuición, o por lo que vemos hacer a nuestras madres, que todavía sabían de estas importantes cuestiones menos, infinitamente menos que nosotras!»

Y no me negarás, estimada Mimi, que tenía sobrada razón para lamentarse de esta manera. Tú no ignoras que para establecer cualquier industria, para dedicarse a cualquier oficio, para ejercer cualquier carrera, es absolutamente preciso sufrir un período más o menos largo de aprendizaje, de estudio, de entrenamiento, como dicen los galicistas. ¿Quieres decirme, mi buena Mimi, qué clase de enseñanzas se da a las muchachas casaderas para criar bien a sus hijos? Ninguna, absolutamente ninguna. Para la más grande, más noble y más santa misión de la mujer en la tierra, para ser madre, buena ma-

dre, no hace falta, a lo que parece, enseñanza de ninguna clase. Todas las novias van al matrimonio, totalmente ignorantes, absurdamente ignorantes, hasta de cómo se toma en brazos a un niño, pongamos por elementalísimo botón de muestra. En cambio, ni una sola ha dejado de pensar, indagar, correr tiendas, sopesar opiniones, en busca de un bello vestido novial...

Si por un mal entendido y falso pudor, no se quiere que las muchachas aprendan estas materias antes del matrimonio, no me negarás, sensata Mimi, que les queda tiempo sobrado, después de casadas para realizar este interesante e indispensable aprendizaje, antes de que venga de París el primer infante.

Unos consejos de la anciana madre, cuando no de la vieja vecina, siempre dados de buena fe, no lo dudo, pero siempre también inspirados por la más supina ignorancia o superstición, constituyen todo el curso preparatorio para ese admirable, santo y casi divino papel de madre.

Te saluda con toda devoción el DR. F. P.

### Variedades

#### EL PAIS DE LOS TRADUCTORES

En el país de los traductores todo el mundo llega redingote. «Ha envuelto en un amplio redingote». «Se puso el redingote a la incierta luz de la lámpara».

Yo tengo envidia de ese redingote colgado en las perchas hechas en asta de cervato. Si yo me encontrase una vez ante una percha solitaria en que hubiese un redingote, saldría corriendo con el redingote.

«Con qué aire absolutista me pasearía por el Prado con un redingote!»

También sucede en el país de los traductores que hay muchos tilos, y que las florecillas que se ven son pinca perrinas.

El que manda en el país de los traductores es un burgomaestre.

«Por ahí va el burgomaestre — dicen los ciudadanos del país de los traductores llenos de admiración.

Pero lo que ya es inapreciable en las novelas, es la letra en blanco. La letra en blanco deja pálido al lector.

«Y le hizo firmar una letra en blanco» — dice la novela.

«Una letra en blanco! ¡Ahí es nada!, la ruina, la hemorragia, la desolación. No tiene remedio, aunque la letra en blanco se fuese por la noche y se pudiera pasar aviso al Banco por la mañana.

En el país de los traductores se sienta uno en inolvidables «sillas de Moscovia; oye latir el corazón de otro a simple vista; se come «perdigón guisado», que ya no se encuentra más que en el restaurant de las traducciones, y los príncipes de capitulo están peinados con el peine mellado de la P.

#### NOTAS INCONGRUAS

En nuestras carpetas aparecen de vez en cuando notas que nos es difícil describir.

Algunas veces son maculaturas de las plumas estilográficas que estamos comprando sin cesar, y que probamos sin tón ni són. Maculaturas de una «Whala, de la plumilla nueva que se ha puesto a una «estilo» vieja, o de una «Engle Pencil Cob. ¿Qué dicen? Cosas por este estilo:

«Todos los Bancos vienen diciendo lo mismo». «No puede ser». «No puede ser». «Triste de aquel que cree en ellos! ¡Idesidado!»

«Siempre en las lámparas hay lumbradas que esperan».

«No se sabe nunca si la plumilla que han puesto a nuestra vieja «canetta» es la que fraterniza con su razón».

«Todo el dolor es poco para esta presunción aventurada y triste. La pasión nos acorcha y ciega. Somos víctimas del destino».

Estos son los pensamientos de las maculaturas estilográficas, unos ratos elocuentes y melodramáticos, y otros desorientados y ratimagueos. Con ellos se podría fundar un género ideal para escribir en los álbums.

No son estos pensamientos «maculativos», tan responsables como otros escritos en no se sabe qué insomnio fuera de las horas.

«Por qué he escrito, por ejemplo, en ese papel manchado de tinta eso de «la luna de las manicuras»? Varias veces, en mis requeras, me ha salido al encuentro ese papelito, y varias veces lo he vuelto a dejar, para ver si con el tiempo encontraba su sentido.

Y para qué composición era esa nota suelta e incongrua que dice: «La puerta tenía aquella noche ruido de puerta de catedral, y los pedanzos sobrantes del traje negro

### Fuente - Podrida

Curación segura y rápida de todas las enfermedades de la piel

que estaba cosiendo, eran como pájaros muertos sobre el parquet, como murciélagos caídos?

RAMON GOMEZ DE LA SERNA Madrid, Agosto de 1925.

### BRUUN

MANTEQUILLA DE DINAMARCA Pura de leche Marca preferida en todo el mundo

### Artículos Segisa

Relojería y Joyería BARCELO HERMANOS, SAX VENTA A PLAZOS Garantía absoluta Agencia para relojería Grabador Esteve, 36, entresuelo Teléfono 1966 - VALENCIA

### Las frutas españolas y norteamericanas

#### M. Marlatt en Valencia

Procedente de Murcia y Alicante, llegó ayer a Valencia el delegado norteamericano M. Marlatt, que ha venido a España con objeto de informar a su Gobierno acerca de la situación sanitaria de las frutas españolas que se remiten a los Estados Unidos.

Nuestros lectores ya tienen noticia de que la prohibición de importar determinadas frutas españolas en Norteamérica, reconocido por causa la alarma que se produjo acerca de la posible propagación de las plagas del campo, por medio de las frutas que remitamos; esa prohibición dañó considerablemente los intereses de los vereros de Almería, a tal punto, que la Unión Nacional de Exportación Agrícola dirigió todos sus esfuerzos a conseguir una visita de algún delegado que personalmente se cerciorase de que tal peligro era más fantástico que real.

El Gobierno de los Estados Unidos, para demostrar que no se trataba de medidas sistemáticas contra nuestra producción, envió al doctor Marlatt, autoridad competentísima en temas agrarios, y que animado de gran predisposición en favor de España, realiza su excursión.

El doctor Marlatt estuvo en Almería; visitó los célebres parrales, admiró las condiciones de higiene de los marcados, y a juzgar por sus palabras, lo visto le ha producido una impresión favorable.

En Murcia quedó encantado en su visita a la Estación Sericícola, modernísima y con todos los adelantos que este cultivo requiere.

En Alicante quedó gratamente sorprendido ante las bellezas topográficas que pudo admirar. Realizó una excursión a Elche, para examinar la zona plantada de palmeras, pues desea realizar unos ensayos en terrenos salitrosos de su país, y más bajos que el nivel del mar.

El doctor Marlatt agradeció la excursión que le permitió contemplar los hermosos panoramas alcañinos; le gustaron tanto, que contrariando su programa de viaje, se quedó un día más en la bella capital de Alicante.

Anoche llegó a Valencia. Le visitamos en el Hotel Palace, donde se hospedaba. Es un señor simpático, correctísimo, muy amable. Correspondió a nuestro saludo de bienvenida, agradeciendo las innumerables atenciones que recibe desde que pisa suelo español.

Nos comunicó su propósito de pasar el domingo en Castellón y varios días en Valencia, recorriendo las zonas de nuestras principales riquezas agrícolas.

Desearnos al doctor Marlatt una feliz estancia en nuestra región, y que lleve a su país una impresión de nuestra agricultura tan agradable como merece la intensa actividad de nuestros labradores.

Y al saludar el ilustre norteamericano, cumplimos gustosos el deber de significar públicamente la gratitud que don Luis García Guisarró y la Unión Nacional de Exportación Agrícola se están conquistando con la atención y desvelos que vienen dedicando a la producción y comercio agrícola.

Este número ha sido revisado por la censura

### Intercambios volanderos

#### Inmoralidad del verano

«Además, señor amigo, el verano es inmoral, fomenta el espíritu revolucionario, saluda amistosamente todo visaje rebelde, aligera los hábitos, y abunda en veleidades amorosas.

«Inmoral? Si; como el Invierno, la Primavera y el Otoño. Todas las estaciones son igualmente inmorales. Y su falta de decoro consiste en servir de fondo a la venturosa vida humana. Por eso considero injusto su ensañamiento con los días estivales, gratos días ociosos en que los buenos burgueses creen recuperar ánimos, fuerzas y sonreír con que caminar entre tra bajos zarcosos durante el resto del año. Yo estoy dispuesto a defender los atractivos de lo que el señor Ortega y Gasset denominan vago estío.

«Dejemos a este señor, rendido como hombre de moda, ¡terrible dictamen!, a las notas estivales. Vengamos a mis lenas embestidas. He dicho que el verano es inmoral. Razón fundamental. Los hombres durante esa época se rebelan, luchan, pugnan contra la naturaleza. Ingratos, abandonan la ciudad que los encumbra por el quehacer ríco o pobre en donde se ostentan como algo anómalo y desmoralizador. Si, desmoralizador. El señor, el señorito, la señorita no traen del campo virtudes. El señor, el señorito, la señorita, propagan sus lucras entre los lugareños. El ciudadano, en general, no se desciudadaniza durante el verano. Deja solo de cumplir, si acaso, algunos deberes de civilización. Pero en lo demás, sigue siendo igual. El periódico se le acerca, morbosamente, todas las mañanas; la novela del desventurado novelador del día cae en sus manos aburradas o lacias de diversiones. Y cuando algún espectáculo de la Naturaleza le admira, no sabe decir sino: «Parece pintado». Insulto al que un árbol cercano no puede contestar! derrumbándose castigadoramente sobre él.

«Había usted como si el riachuelo de estética oscurwildiana no hubiera despararramado sus graciosas aguas a lo largo de toda fina mentalidad. «Parece pintada esa puestas de sol». Efectivamente. El hombre es, como última y más perfecta creación de Dios, superior a la Naturaleza. Y sus obras han de superarla fatalmente. Y aun modificarla, porque...

«Le interrumpo. Le interrumpo, porque nunca podrá creer que un picador de toros, un guardia municipal, un crítico de zarzuelas, un optimista impenitente, puedan ser superiores, obras más acabadas y perfectas que un ciprés, un besugo, una rosa y una mariposa. El verano siendo inmoral y el hombre inferior a la Naturaleza. Por eso me parece ridículo el intentar con bombos y platillos vencer al calor que nos envía quien todo lo riges. En verano, amigo mío, lo más flojeste, prudente y justo, es sudar. Y lo demás, rebeldía! Rebeldía que regule también su dictadura redentora, salvadora, apaciguante, etcétera...

F. DICENTA Y VERA

### Paderewsky y el elefante

Hamilton se lo cuenta a La Voz de Catalunya, y bien vale la pena de transcribirlo.

Es el caso que el genial Paderewsky acaba de tener un hermoso triunfo, como orador, en el «Press Club» o Asociación de la Prensa de Londres. Allí bien sabido es que son recibidas las más eminentes personalidades. Paderewsky sabido es que es tan admirable orador como pianista, y no poco trabajó su palabra en pró de la independencia de Polonia. Esta vez, por no ser menos, también habló bellamente, generosamente, del problema de su Patria, y entre diferentes párrafos serios supo mezclar deliciosas notas de humor: una de ellas es la del elefante, versión paderewskiana del cuento de la zebra azul. Hé aquí cómo lo cuenta el gran compositor y pianista:

«Una vez les fué pedido a un inglés, un francés, un alemán, un ruso y un polaco, que escribieran sendos tratados acerca del elefante. El inglés proveyó de utensilios para una cacería y se fué a la India; cazó con éxito, y al cabo de un año regresó a su país y escribió un libro con numerosos grabados, que se titulaba El elefante, y maneras de cazarlo.

El francés fué al Jardín Zoológico

### La novela en la calle

«Nunca llevasteis dentro una estrella dormida que os abrasaba enteros y no daba fulgor?»

#### ¿Verlain?

Le veo diariamente, unas veces en el parque Emilio Castelar, otras en los jardines de la Gran Vía. Temprano, muy temprano, se coloca en cualquiera de estos lugares para leer un periódico de la mañana. En los bolsillos lleva otros quizá de días anteriores, junto con algún mugriento libro.

«¿Dónde duerme este individuo? Indudablemente carece de hogar, porque si a las primeras horas de la mañana lee su prensa en los paseos públicos, después se refugia en las bibliotecas oficiales hasta que se cierran, y de dos en adelante le he visto también pasear por algún sitio de los que tienen algo atrayente para los espíritus cullivados; un rincón pintoresco de la ciudad, una calle solitaria, un edificio que tenga algún carácter, una replazoleta de romántico aspecto... ¿Dónde duerme? ¿Dónde se cobija?»

Es un formidable lector; no hace otra cosa, porque cuando le despiden de las bibliotecas públicas suele pasarse las horas escudriñando con sus ojos miopes los escaparatés de las librerías; dijérase un hambriento ante la cocina del Ideal Room.

Me conoce y lo conoce, ¿verdad, amigo mío?—seguramente ha de leer estos renglones,—una mutua simpatía nos une. Al encontrarnos en las calles de la ciudad o en las bibliotecas, nos saludamos con afecto, y alguna vez, generosamente cuando le hallo no lejos de mi casa, me atrevo a socorrerle, porque... adivino que tiene necesidad de ello. Entonces, el anciano—que si no lo es lo parece—suele darme las gracias, diciéndome:

«Ya publicó Ayala su novela! —o— ¡lo de Villarutia ya salió! ¡de versos, nada...! ¡no se prodigue usted, no se prodigue usted!»

Un día le ví en una taberna de la calle de Guillem de Castro; al verme se puso encendido como una amapola, y sus ojos chicos miopes con puntitos rojos como los tienen los que leen mucho y beben mucho se cuajaron de lágrimas...

Amigo mío, viejo mío, compañero mío en estos afanes literarios: no te avergüences. Adivino tu vida; eres un víctima de la falta de voluntad; tu vocación ha sido tu verdugo. No han sabido recogerle, poner en activo tus facultades, producir para el vacío, tu imaginación forja formidables obras... y cuando en la cama del Hospital llegue la hora de tu tránsito, en tu terrible desamparo, llorarás ¡por lo que no has producido! ¡Pobre Lilián!

EVANTINO

### EL VITICULTOR MODERNO

sulfata con

Caldos a base de sosa

Pídanse folletos explicativos y fórmulas a don Abelardo Roig, Bonaire, 27, Valencia

Don Vicente Taberner Bonora LICENCIADO EN MEDICINA Y CIRUJA, EX MEDICO TITULAR DE FAURA, BENIFAIRO, BENAÏTES, CUARTELL Y CUART DE LES VALLS. que falleció el día 3 de los corrientes habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica R. I. P.

D. Vicente María Calatayud y Rovira en cumplimiento del primer aniversario de su fallecimiento Su viuda, hijos, hermana, hermanos políticos, sobrinos y demás parientes, solicitan la asistencia a alguno de dichos actos, por lo que les quedarán agradecidos.

MONEDA... Asuntos del día El diputado laborista Batey ha manifestado que el subsidio concedido por el Gobierno a los mineros durará tres años, y se elevará a total a 60 millones de libras esterlinas. Batey ha declarado que no se explica que los patronos mineros den muestras todavía de descontento, cuando deberían estar agradecidos a los obreros, pues es la actitud de éstos la que les ha proporcionado un subsidio que nunca podían esperar. Aconseja que la comisión que se nombra no sea de personas ajenas a los asuntos mineros, sino que esté compuesta de patronos y obreros para que se encuentren frente a frente y puedan tratar con conocimiento de causa todos los asuntos. Por su parte, el secretario general de la Federación de Mineros ha manifestado que antes de doce meses se habrán verificado elecciones generales, pues la cuestión de las minas tendrá una repercusión en la situación política.

MONEDA... El día en el Gobierno civil En la audiencia que a diario concede el gobernador civil a los reporteros, ayer no les facilitó otra noticia que la del suceso ocurrido en una fábrica de papel de Onteniente, de que en otro lugar damos información por extenso. En la mañana de ayer llegó a nuestro puerto el vapor «Carducio», que ha salido esta tarde para Marsella, habiendo sido objeto de vigilancia para impedir el desembarco de los diez chinos que dicho vapor conduce, y cuyo desembarco también se impidió en Barcelona.

co, observó al elefante, se hizo amigo del guaraca, lo invitó a comer, y pocas semanas después escribía Los amores de los elefantes.

El alemán estudió todos los libros escritos acerca de aquellos animales, analizó todos los documentos con los elefantes relacionados, y después publicó una obra en tres gruesos volúmenes, titulada: Introducción al estudio del elefante.

El ruso subió a su porche, consumió una cantidad enorme de vodka y de té, y produjo un folleto, cuyo título decía: ¿Existe ó no el elefante?

El polaco se puso a trabajar por su parte, y a los seis meses editó un fascículo: El elefante y el problema polonés.

# Valencia

Todos los años, el día de la Asunción de la Virgen, se queda la ciudad semidesierta; es una de las festividades que más gente lleva a los pueblos aledaños, porque en la mayor parte de ellos se celebran solemnidades religiosas, que revisten especial esplendor. Es la llamada fiesta de las casadas, en que suelen ser *clavarias* las jóvenes que menos tiempo llevan de lazo matrimonial, y aprovechan la ocasión para lucir sus mejores galas, rivalizando en rumbo y esplendor.

Además, el día de la Asunción se hacen excursiones a los pueblos, organizándose paelias y bulliciosos juras, en las que la gente joven se divierte, pasando un día de campo amenísimo.

La gente que se quedó en la ciudad pasó la mayor parte del día en los poblados marítimos en busca de la brisa confortadora, pues el calor fué sofocante.

El día espléndido, sereno, diáfano, contribuyó a la dispersión de los ciudadanos y a que la festividad tuviese todos los caracteres de clásicos, que la distinguen de todas las demás.

En pleno día el termómetro subió a los 30 y 33 grados, con brisa del Suroeste. La presión barométrica fué de 763 milímetros, y la humedad relativa de 62 grados.

—Si quiere tener lámparas de duración, compre lámparas "PHILIPS".—Martínez Cubells, 8.

—Se hallan muy adelantadas las gestiones para comenzar las anunciadas reformas en las tres calles de Comedias, Poeta Querol y San Vicente.

Creemos que comenzarán por Comedias, y en ésta por el Colegio de la Presentación.

Preocupa al Ayuntamiento la cuestión de las habitaciones, y se teme comenzar a derribar, sin que antes haya sitio para colocar a los que actualmente habitan las casas que han de desaparecer con las reformas.

Precisamente, en Valencia la necesidad de habitaciones se deja sentir en lo que respecta a la clase media; no las hay del precio de 10 a 15 duros; el Ayuntamiento hace bien en preocuparse de este aspecto de tan interesante problema, que puede resolverse habilitando para la construcción zonas extensísimas en las cuales podría desarrollarse, y seguramente se desarrollará la iniciativa particular; urbanizando la extensión comprendida entre la barriada de Sagunto y el Cabanil, prolongando la Avenida de Victoria Eugenia al camino del Grao, urbanizando las transversales hasta el Paseo de Valencia al Mar, etc., etc.

Todo ello son soluciones que, llevadas a la par con la gestión que se hace con los propietarios de las casas que han de desaparecer, resolverán el problema sin quebrantos para el Ayuntamiento y sin molestias para el vecindario.

Nuestros relacionamos todo esto con el proyectado empréstito de cinco millones de pesetas para casas baratas, y preguntamos:

Si en una sesión y en corto plazo se confeccionó, se habilitó y se aprobó un empréstito de siete millones de pesetas para las zonas de Ensanche, ¿por qué no se hace lo propio con el aludido empréstito de cinco millones para casas baratas?

—RADIOTELEFONIA. Válvulas transmisoras Philips. Martínez Cubells, 8.

—Ha sido reformado el artículo 17 del Reglamento del cuerpo de Carteros, en el sentido de que las vacantes que se produzcan se proveerán en los carteros de las clases inferiores interior, que con más de dos años de servicio en ella, reúnan mayor tiempo de servicios activos prestados en las carteras, por orden del total de éstas.

Si no hubiera ninguno de tales condiciones, se proveerán las vacantes con los que ocupen los primeros puestos en las escalas inmediatas inferiores por el orden en que aparezcan en ellas.

—Ayer se verificó una nueva audición musical en los Viveros municipales, a cargo de la reputada banda La Unión, de Liria, dirigida por el notable maestro Felipe.

Hubo muchísima animación, tanto por parte del público de la capital, como por un respetable contingente de Liria, que acudió (y ello es simpático) a presenciar el éxito de la banda.

Todas las piezas del programa fueron aplaudidísimas, y el maestro Felipe, con sus profesores, fué evocación en gran manera.

—DOCTOR BONET. Médico-Dentista. Paz, 20, enfrente.

—Nuestro corresponsal en Alberique nos ha comunicado una excelente noticia para los agricultores.

En Gabarda, término municipal de Alberique, ha instalado la casa "CITA", por encargo del excelentísimo señor conde de Bornos y de Villarejo, residente en Madrid, dos motores Otto-Deutz, para trabajar con aceites pesados, de 20 y 10 caballos, respectivamente, destinados a poner en movimiento dos bombas diferenciales, que ya estaban instaladas en la finca, y que funcionaban por medio de dos antiquísimas máquinas de vapor.

Dice nuestro comunicante que el administrador de la finca, don Santiago Morales, está satisfechísimo de la gran economía conseguida en el consumo, y de la marcha regular y silenciosa de los motores.

Por lo anterior expuesto, creemos que ha sido un acierto de la casa Bornos haber encargado desde Madrid la instalación de los motores a la competente casa "CITA", de esta plaza, a la que enviamos desde estas columnas nuestra felicitación.

—El Diario Oficial del Ministerio de la Guerra publica una disposición relativa a la adquisición de material para acuartelamiento, mediante subasta general, urgente y simultánea en Madrid, Sevilla, Valencia, Barcelona, Zaragoza, Burgos, Valladolid, Coruña y Palma de Mallorca, redactándose oportunamente las instrucciones necesarias para la constitución de los tribunales de subasta, formación de los expedientes respectivos, tramitación de los mismos y relaciones del tribunal principal con los restantes.

Se dictarán oportunamente las instrucciones necesarias.

La junta técnica del Establecimiento Central de Intendencia procederá con extraordinaria urgencia a la adquisición de doce mantas exactamente iguales, de las que les remesará, como modelo, una a cada una de las plazas donde ha de tener lugar la subasta, para que las puedan conocer los licitadores que deseen acudir a dicho acto y sirvan al mismo tiempo para juicio de conjunto y apreciar cualquiera de las condiciones que no estuviesen taxativamente marcadas en el pliego.

El presupuesto que se formuló, para adquirir estas mantas, comprenderá a su vez el coste a que se calcule ascenderán los empaques necesarios para las remesas correspondientes, incluyéndose entre las últimas el que se precise para el envío de una manta a la Intendencia general militar.

Dichas subastas comprenderán los siguientes artículos:

Sección cuarta.—26.505 jergones de 1063 pesetas, 231.748'15; 123.426 sábanas, a 7'51 id., 1.030.355'26; 29.377 cabezales a 2'31 id., 67.860'87; 50.904 fundas, a 2'33 id., 118.606'92; 39.933 mantas, a 30'95 id., pesetas 1.237.473'85; 15.000 kilogramos de lana, a 6'56 id., 98.400'00. Suma: 2.982.717'25.

Sección 13.—2.500 jergones, a 10'72 pesetas, 26.875'00; 1.570 cabezales, a 2'31 id., 3.626'70; 29.400 mantas, a 30'95 id., 911.787'00; 5.000 tablados, a 11'60 id., 58.000'00. Suma: 999.988'70.

—Telegramas detenidos en la Central:

Asunción Vives; Manuel Plá, Guillen de Castro, 69; Asunción Burgoin, Caballeros, 32; Manuel Bañaguer, S. M., 46.

Si el gran Licor del Poño siempre a mano se tiene resultará completa de la boca la higiene.

—En los pueblos de nuestra huerta está causando furor el *bou embolat*.

Ayer se corrió en Alboraya; en Museros se está preparando para uno de estos días, y en Rafelbun creemos que se celebrará la fiesta pasado mañana.

El espectáculo es un plato fuerte, de gran sugerencia y que tiene la virtud de conmovionar a todo un pueblo.

Cuando una de estas fiestas se ha celebrado y no ha habido desgracia alguna que lamentar, la satisfacción es general; mas si algún accidente acompaña al *bou embolat*, entonces surgen las protestas y las lamentaciones.

Por lo visto, nos hallamos en un periodo de recrudescimiento de la afición tauroma. Las corridas ya no se limitan a la plaza de Toros de Valencia, sino que se celebran frecuentemente en otras poblaciones de la provincia, en donde se han construido plazas mucho antes que otros edificios de más utilidad.

Declase no ha mucho, cuando desapareció el famoso matador "Gallo", se retiró Belmonte y decayó el "Gallo", que la afición tauroma había sufrido un golpe ruidísimo; coincidió esto con el incremento del fútbol, que parecía iba a acaparar a todo el público.

No ha sucedido así. A pesar de que los buenos aficionados dicen que no hay toreros, hoy, el día de la corrida de toros, es el único espectáculo que da dinero.

No creemos que esto sea motivo de albricias para el pueblo español. ¿Quiéres ver como un cerdo chiquitín? Dale Alimento Mellin.

—Hoy se rotulará en Requena una de sus principales vías, con el de Avenida del General Pereira, en atención a los múltiples y distinguidos servicios de toda clase que prestó esta ilustre personalidad a dicho pueblo.

En el acto de la inauguración de la lámpida dirigirá la palabra a los requenenses el benemérito hijo de dicha población, inspirado poeta y culto periodista V. Serrano Clavero.

—Se trata de ensanchar los arroyos lindantes con el Parterre: el de la calle de la Paz, hasta lindar la escalera del Tribunal de Niños con la acera, corriendo ésta, y de dos a tres metros los demás.

En realidad, todos resultan actualmente estrechos: la doble vía que circunda casi por completo el Parterre, es una dificultad para el tránsito rodado en general.

Quizá la opinión recibiera con aplauso todas estas disminuciones de jardines, si se le prometiera la instalación de otros en el interior, en esos barrios populosos y estrechos, sin respiraderos y sin plazas.

Nosotros apuntamos la idea de que, al derribar el actual Asilo de Mujeres, se construya un grupo escolar con jardín público; si del mismo modo se distribuyeran otros varios por el interior, el agrado del público se manifestaría, y en fin de cuentas, una buena urbanización no consiste en almacenar jardines en una zona determinada, sino en tenerlos abundantemente distribuidos por la ciudad, para que sus beneficios puedan alcanzar a todo el vecindario.

—Vainica. Máquinas "Parkopp". Las más perfectas. E. García, Nave, 14.

—En relación con las anunciadas reformas de la Glorieta y el emplazamiento de la Casa de Socorro, son muchos los que han exteriorizado su opinión favorable a que se instale en la Gota de Leche.

En el Ayuntamiento se ha comenado esta intervención ciudadana de modo muy favorable, y no nos sorprendería se buscara algún procedimiento para estimularla, pues los concejales han de obrar con mayor decisión y aplomo si se ven asistidos por la opinión.

De este modo se evitaría, por ejemplo, que un ciudadano solo, ponemos por caso, dedicado a entorpecer, pueda conseguir su propósito, sin más que proponérselo; y esa eficacia del entorpecimiento, tiene su base en que el vecindario se había abstenido de hacer llegar su criterio a las alturas.

Aplausos merecerá todo intento municipal de restablecer el contacto con el público, para que de él resulte una colaboración que tantos beneficios puede producir a la ciudad.

Vino Bayard El más enérgico de los reconstituyentes. Devuelve fuerza y salud a todos los enfermos.

## El veraneo de los artríticos

Empleado el Uromil en varias ocasiones y visto sus excelentes resultados, tan convenientemente de que es un maravilloso disolvente del ácido úrico.

Dr. Fernández Chacón Madrid

Quiénes a consecuencia del exceso del ácido úrico en su organismo, sufren los efectos del artritis, gota, reuma, mal de piedra, cólicos nefríticos o arteriosclerosis, esperan ansiosamente la época calurosa, con el deseo de ir a un manantial, en busca de curación para sus males.

Pero es muy frecuente que, al cabo de algunos días de haber vuelto al hogar, se reproduzca la tendencia uricémica con la misma fuerza anterior. Por tal razón, es conveniente no fiar demasiado en los momentáneos beneficios que se hayan podido obtener en las aguas termales, y, por el contrario, se aconseja un tratamiento de continúo durante algún tiempo, con algo que complete y asegure el efecto terapéutico conseguido en las aguas termales. Tal es el agua uronilizada, que se obtiene poniendo una cucharada de Uromil en un litro de agua natural, para beberse en ayunas y durante el día.

Cuando se han sometido a esta precaución tan sencilla y económica, logran resultados maravillosos, pues arrastrando constantemente hacia la orina los detritus uricémicos de la sangre, hicieron desaparecer aquella tendencia, librándose de nuevos ataques.

Sillones de gran confort. Dormitorios, Comedores y toda clase de muebles, a PLAZOS Y AL CONTADO

Casa Cañizares CORREJERIA, 32

Sucursal: Avenida del Puerto, 356 (frente al cine Benlliure) - GRAC

Un buen aparato sin bocina, con DIEZ CANCIONES de

FLETA vende por

155 PESETAS CRUMIERE

la casa de discos finos

## La festividad de ayer a la Asunción de la Virgen

Realmente fué la fiesta de ayer solemne y espléndida, cual corresponde a la devoción que Valencia siente desde antiquísima fecha a la *Mare de Deus del Milacre*, bajo la advocación de la Asunción, titular de nuestra Basílica, vulgarmente conocida por la Seo.

El programa se desarrolló conforme se había anunciado y ayer publicábamos.

A las nueve y media fué llevada procesionalmente la veneranda imagen desde su Real Capilla a la Metrópolita, figurando en el religioso cortejo el clero Catedral y la Cofradía.

Las horas del lecho donde reposa la Virgen las llevaban los marqueses de Cáceres y de Colombia, barones de Campo Olivar y de Llauri, señor conde de Torrefiel y señores Vargas (don Rafael y don Carlos), don Manuel Navarrete, don Antonio Gómez de Barreda y don Vicente Ferraz.

Detrás iban las camareras, doña Carmen de Castillo y señorita María de Castillo y Gómez de Barreda, y el lucido y brillante cortejo lo cerraba una banda de música.

Fué conducida la sagrada imagen por las calles del Milagro, Caballeros, Campaneros, al templo Metropolitano.

Allí fué recibida por el Cabildo catedralicio, y después de la procesión claustral se depositó en el tónico preparado frente al altar mayor.

Seguidamente comenzó la misa solemne, en la que ofició el canónigo arcipreste don Mariano Herrera, asistido de los beneficiados señores Alario y Folgado, como diáconos, y señor Bial, como coper de honor. La capilla de música, dirigida por el maestro Pastor, cantó la hermosa partitura de Ravanello.

Terminado el Evangelio, ocupó la Sagrada Catedral el canónigo lectoral don Pedro Tomás Monleón, que pronunció un elocuente discurso acerca de la festividad de la Asunción.

A las doce se puso de manifiesto el Santísimo Sacramento, cantándose por el coro y la capilla de música la Hora canónica de "Nonas".

Por la tarde fueron cantadas segundas vísperas, y a las seis salió la procesión, que procedían batidores de la Guardia municipal y las "banderolas", siguiendo todos los cleros parroquiales con cruz alza-

da, la imagen de la Santísima Virgen llevada en la misma forma que al ser conducida a la Catedral y seguida de las camareras doña Carmen de Castillo y hermosa sobrina señorita María de Castillo, la "doma", oficiando de preste el señor Herrera; los vocales de la Real Cofradía, una banda de música y el piquete de honor.

La procesión recorrió las calles y plazas de la Constitución, Caballeros, Calatrava, Corvejería, Puñaloría, Primado Reig, Palau y Triunfo de Caballeros, a la Capilla del Milagro, donde se celebró el segundo ejercicio del novenario.

LAS ENFERMIZAS Pueden remediar sus achaques y su debilidad, tomando el Compuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham TONICO DE LA MUJER

## Carnet del viajero

MUSEO PROVINCIAL DE BELLAS ARTES (situado junto a la iglesia del Carmen).—Es, después del de Madrid, el más importante de España. Horas de visita: los domingos y jueves, no festivos, de diez a una y media. Entrada pública, mediante el pago de 50 céntimos, todos los días laborables, a las mismas horas, y desde las tres de la tarde hasta la puesta del sol. Tranvía más próximo para visitar el Museo, el número 5.

MUSEO PALEONTOLOGICO (instalado este magnífico Museo en el antiguo edificio del Almudín).—Entrada pública y gratuita todos los días laborables, mediante pase que se da en estas oficinas. Tranvía más próximo para visitar este Museo, el número 1. (Descender en la plaza de la Constitución.)

MUSEO DE HISTORIA NATURAL DE LA UNIVERSIDAD.—Entrada mediante autorización del rectorado. Tranvías más próximos para visitar este Museo, los números 1 y 2.

ARCHIVO MUNICIPAL.—Entrada pública y gratuita, todos los días laborables, de diez a una.

MUSEO DE ANATOMIA (Facultad de Medicina, calle de Guillén de Castro, número 79).—Entrada pública y gratuita, solicitando permiso del señor decano. Tranvía más próximo para visitarlo, el número 5.

PALACIO MUNICIPAL (está situado en la Alameda, frente al Puente del Mar).—Entrada todos los días laborables, de nueve a una, mediante pase que se da en estas oficinas. Tranvías más próximos para visitarlo, los números 2, 3 y 4.

BIBLIOTECA DE LA CASA VESUTUARIO (situada en la plaza de la Constitución).—Entrada pública y gratuita, todos los días laborables, de cinco y media tarde a once noche. Tranvía más próximo, el número 1.

BIBLIOTECA DE LA FACULTAD DE MEDICINA (calle de Guillén de Castro, 79).—Entrada pública y gratuita, todos los días laborables, de nueve a una. Tranvía más próximo, el número 5.

BIBLIOTECA DE LA CASA DEL PUEBLO (plaza de Agüido).—Entrada pública y gratuita, todos los días laborables, de 5:30 tarde a ocho noche. Tranvías más próximos, los números 1, 2, 6 y 7 (en la parada de Olympia).

TORRES DE SERRANOS (calle de Serranos).—Entrada pública y gratuita todos los días laborables, de nueve a una. (Dirigirse al portero de las Torres.) Tranvías los más próximos, los números 1 y 5.

VIVEROS MUNICIPALES (situados en la Alameda, frente al Puente del Real).—Entrada pública mediante el pago de 15 céntimos, todos los días laborables, de nueve a una y de tres a cinco. Tranvía más próximo, el número 3.

BIBLIOTECA DE LA UNIVERSIDAD (calle de la Nave).—Entrada pública y gratuita, todos los días laborables, de diez a una, y los domingos y feriados, a las mismas horas. Tranvías más próximos, los números 1 y 2.

BIBLIOTECA COMPLEMENTARIA DEL CENTRO DE CULTURA VALENCIANA (situada a la Lonja, entrada por la calle de Cordeñats).—Servicio público todos los días laborables, de seis tarde a ocho noche. Tranvía más próximo, el número 1.

PALACIO DE LA LONJA (situado en la plaza del Mercado).—Entrada pública y gratuita todos los días laborables, de nueve a dos. Tranvía más próximo, el número 7.

Apartado de LAS PROVINCIAS 139

## Teatro Ruzafa

Butaca, 0'30; General, 0'15

Programa para hoy

CAINA

4 partes :: Por MARIA JACOBINI

1.ª jornada de la monumental película, interpretada por Mía May.

Tragedias de amor

4 partes

El torero

2 partes :: Por Lucas

Mañana, 1.ª, 2.ª y 3.ª jornadas de

Tragedias de amor

## Gran Teatro

Hoy domingo, de 3'30 tarde a 12'30 noche

¡Verdadero programa MONSTRUO!

¡17 actos!

Máscaras de amor

Soberbio cine drama EMELKA

(2 jornadas - Completa)

Mirando a la luna

Estupenda creación del gran Charles

Ray - 4 actos

LECCIONES DE AMOR

Graciosa comedia, interpretación de la monísima Constance Talmadge

5 actos

Una película contra la neurastenia

TARDE:

0'50, butaca-0'25, general

NOCHE:

0'40, butaca-0'20, general

## Espectáculos

RUZAFÁ.—Cine de 4 tarde a 12'30 noche.

LIRICO.—Sesiones de días a las 4 tarde y 9'30 noche.

GRAN TEATRO.—Sesiones de días de las 4'30 tarde y 9'15 noche.

SERRANO.—A las 5'30 tarde.—Sangre gorda.—Carceleras.—La alegría de la huerta.

A las 10 noche.—El cabo prieto.—La Alsaciana.—Las mujeres latinas.

**Lujoso en presentación**  
**Arranque y alumbrado eléctrico**  
**Ligero como pocos**  
**Innumerables coches en circulación**  
**Consumo, de 10 a 13 litros en 100 kms.**  
**Optimo resultado**  
**Ruedas desmontables D. F.**  
**Nadie duda de su probada resistencia**  
**Excelente suspensión**

Son cualidades que avalan sobradamente a los famosos automóviles

# LA LICORNE

El Landulet 912 c. v., equipado exactamente igual que los que circulan en Madrid, Barcelona y otras poblaciones, y el Gran Sport 10 c. v. (ambos modelos 1925), que se exhiben en Auto-Central, son prueba fehaciente del anterior aserto

**Aparatos taxímetros "Tacripopp"**  
 Adaptables a cualquier tarifa y todos los coches

**Ruedas desmontables D. F.**  
 Sistema patentado

Exposición: Auto-Central, Cirilo Amorós

Como no conocemos el nomenclador de las razas, excepto el fox-terrier, todos nos parecen iguales, como el loco del cuento de Cervantes, y así es, que los distinguimos por el adjetivo: grande, pequeño, corto o largo, como los galgos.

Una novedad digna de loa. Hay perros vacunados como los hombres, que tienen privilegio de no llevar bozal; pero eso dará lugar a confusiones al vacunador, que se verá obligado a preguntar a los dueños histuri en manos. —¿Es a usted o al perro? Hay, pues, para evitar errores, que obligar el uso del bozal a los perros sin distinción.

¿No es verdad, señor alcalde? Lo demás, son tonterías. Basta, pues, de perrerías y de tanto hablar en balde.

LORENZO RENART  
 11-5-925.

## Restaurant Termas Victoria

Playa de la Malvarrosa - Valencia  
 Abierto todo el año

Cubiertos desde 6:50 y a la carta  
 Gran salón para fiestas y banquetes  
 Hermosas vistas sobre el Mediterráneo por ser el mejor situado en la playa  
 Orquesta permanente

Todos los días festivos The Dancant  
 Autobuses y tranvías toda la noche

**El País de los Faraones**  
 For LAZARO FLORJ  
 De venta en las librerías y en la Administración de este periódico.

Portacoeli histórico y legendario

## La ermita de Santa Bárbara

Todavía existe, a pesar del descuido en que se conserva ese monumento histórico, que, aunque de nulo valor arquitectónico, tiene una bella y sugestiva leyenda. La ermita, dedicada un tiempo al culto de Santa Bárbara y teatro del misterioso hecho que intentaremos relatar, es hoy prosaico albergue de modesta familia, el jefe de la cual es guarda rural.

La ermita de Santa Bárbara es conocida de los turistas que, con afán de esparcimiento y oxígeno puro, llegan a Portacoeli. Situada en la cúspide de una colina ancha, a la otra parte del barranco, dando frente a la iglesia del monasterio, mirada desde la terraza del convento destaca su silueta pintoresca sobre el fondo bellissimo de nuestro cielo azul. Su vista es una constante invitación a visitarla. Pero es cien veces preferible admirarla de lejos. Persiste así el encanto de la leyenda, que se rompe bruscamente al contemplar de cerca las mil aberraciones que la vulgaridad del vivir ha impreso sobre las piedras venerables del pasado. Sabido es que en todo tiempo

desde fray Andrés Albalat, que fundó el monasterio en 1272, hasta el doctor Moliner, en nuestros días,—los alrededores del sitio que ocupa la Cartuja han sido considerados los más saludables del reino de Valencia, por su clima, por su altura media, por los espesos y extensos pinares que los rodean.

En el año 1589, los Jurados de Valencia dispusieron se llevase a la Pobleta (1) un abultado fardo de ropa que, procedente de Zaragoza, venía destinado a un monje de Portacoeli. Por ser un documento sumamente interesante, copiamos a continuación la carta que, sobre tal asunto, aquellos magistrados escribieron al prior:

«Al molt Rm. pare prior del convento de la Pobleta, Dependencia inmediata del monasterio (hoy propiedad particular de distinguida familia valenciana), edificada en los primeros tiempos del convento y situada a unos dos kilómetros del mismo, dominándolo, entre pinos, y en la posición más bellísima que se puede imaginar.

vent i monestir de nra: Senyora de Porta-Coeli. Molt Rm. pare: Lo carro de Pere Beltrán de Saragoça, ha portat, entre altra roba, un fardell del pare don Miralles, el qual aquell li lliurà en la dita ciutat, i per haver portat lo dit carreter en lo dit carro roba que ha poc temps es exida de Barcelona (2) havem deliberat no donar practica a la roba del dit don Miralles ni altra alguna del dit carro, sens que primer haja purgat per los dies que pareixeran; i entenent que en lo terme de aqueixa Casa hi ha un lloc acomodat fora comerci del monestir, que es la Pobleta, i confiant que v. Reverencia hi tindrà lo compte que es rahó, havem tengut per be que el dit fardell se porte a la Pobleta i que estiga al sol i al aire sens que ningú los tracte fins tant se ordene altra cosa, quix V. R. veu lo que importa la conservació de la Sanitat i lo que perdria exa Casa si per no tenir lo compte que está dit a la dita roba se li hagués de llevar la practica i comerci ab esta ciutat; fará puntualment que dita roba estiga en la Pobleta sens que si accosen los del Monastir porque allí se orge al sol i al aire fins se ordene altra cosa. E postre Senyor deu la mot Rvt persona de V. R. ge. com te lo poder.—De Valencia a VIII de agost del any MDLXXXVIII.—A la ordinació de V. R.—Los Jurats de Valencia (3).

Creyeron los frailes cumplir mejor las órdenes de los Jurados llevando el fardo, no a la Pobleta, sino a la ermita de Santa Bárbara, donde, aparte de la salubridad del lugar, tenía este sitio sobre la Pobleta la ventaja de la protección de la Santa, y allí dejaron depositado el fardo.

Una noche oyóse desde el monasterio el volleo loco e incesante de la campanita de la ermita. Gran asombro causó el fenómeno, porque la ermita estaba deshabitada, y nadie se explicaba quién pudiera hacer sonar la campana. Hubo entre los monjes consultas y cabildos, y como los sonos misteriosos no cesaban, antes al contrario continuaban cada vez con mayor impulso, el prior decidió salieran varios frailes con dirección a la ermita.

Cuando los frailes estuvieron cerca de la ermita cesó, como por ensalmo, el volleo de la campana;

(1) A la sazón había peste en Barcelona.  
 (2) Cartas mistivas. Tomo 56. Archivo Municipal de Valencia.

entonces se oyó algo más incomprensible y sorprendente: hasta los oídos de los buenos carujos llegaron los gemidos de un niño recién nacido. Se aproximaron los frailes, advirtiendo que aquellas infantiles voces salían de la ermita. Penetraron intriguados y sorprendidos, y entre las ropas del fardo recibido, desenvuelto misteriosamente, hallaron un niño de corta edad.

Nadie pudo explicarse tal misterio. Los frailes, caritativos, acogieron al niño bajo su protección, dándolo a criar a una familia de huertanos del cercano lugar de Benaguacil. Treinta y cinco años después, el niño hallado misteriosamente en la ermita llegó a ocupar el priorato de la Cartuja: era fray Andrés Alvaro Juan, que diez años más tarde bajaba al sepulcro.

Cuando los frailes daban sepultura al cuerpo del cartujo fallecido, a plena noche, y en uno de los claustros del convento, según se acostumbraban a realizar estas piadosas e impresionantes ceremonias, un incendio destruyó la ermita, sin que nadie pudiera explicarse la causa que provocó tal desgracia. La campana, que, colocada en lo alto del pequeño edificio, anunció misteriosamente la aurora y el ocaso del tránsito por la vida de fray Andrés Alvaro, se desprendió de sus sostenes y se fundió entre las llamas que, voraces, no respetaron más que los muros y la imagen de la Santa.

Luego de trescientos años transcurridos, aún pueden observarse en incendio. El sitio que ocupaba la campana da la sensación escalofriante de un nicho vacío.

ENRIQUE DURAN Y TORTAJADA  
 Portacoeli, Agosto de 1925.

## Historia de España

Por Rodríguez Codolá

Cien cuadernos con doce páginas de texto cada uno e ilustraciones espléndidas, en las que se reproducen los cuadros históricos más famosos.

Cada cuaderno vale una peseta. Forma la obra tres gruesos tomos, de selectísima lectura. Esta Historia debe figurar en todas las Bibliotecas. Dirigirse a la Casa Editorial Sagui, Buenavista, 30, Barcelona.

## GRAN TEATRO

POR 0'40, BUTACA POR 0'20, GENERAL

MAÑANA LUNES verá usted el

### ACONTECIMIENTO UNICO

La novela COMPLETA, según la famosa obra de XAVIER DE MONTEPIN

## El calvario de una madre

(LA PORTERA DE LA FABRICA)  
 5 jornadas :: 20 partes :: 8.500 metros

Interpretación de la bellísima GENEVIEVE FELIX, el gran Signoret y Suzanne Després

¡Ningún film tan emocionante y sentimental!  
 Nota: Para verla completa, a las 5'30 y 9'45

## SALON IDEAL

### Peluquería para señoras

Especialidad en tintes

Servicios completos de peluquería para señoras a precios económicos

Campaneros, 7 (junto plaza de la Reina)

JUAN ESTERLICH

## SUCESOS

EXPLOSION DE UNA MAQUINA DE VAPOR EN UNA FABRICA DE PAPEL EN ONTENIENTE. UN OBRERO MUERTO Y TRES HERIDOS.—A las ocho y media de esta noche, en una fábrica de papel denominada de El Alba, la cual está enclavada en la partida de El Combo, de las afueras de Onteniente, ocurrió una sensible desgracia, que ocasionó la muerte de un obrero y causó tres heridos.

A la citada hora se hallaban trabajando en la mencionada fábrica, que es propiedad de don Agustín Soler Mora, vecino de Alcoy, todos los operarios, algunos de ellos en una máquina de vapor que sirve para el lavado del papel.

Sea por la mucha presión de la máquina o por un descuido de los obreros, el hecho fué que hizo explosión el mencionado aparato, que produjo la consiguiente alarma entre el personal, ocasionando la muerte del obrero José Romá Panedés y heridas de gravedad a otros tres, según calificó el facultativo que los examinó, a sus compañeros Manuel Ferrer Martínez, Atolfo Savestre Sanz y Enrique Plá Soler.

Una vez examinados estos obreros, ingresaron en el Hospital de Orteniente para su total restablecimiento.

En el lugar del hecho se personó el juzgado, incoando las correspondientes diligencias y ordenando el levantamiento del cadáver del desventurado obrero.

ATROPELLO.—Ayer mañana, a las 8'40, ingresó en el Hospital provincial la vecina de Campanar Isabel Solá Berenguer, la cual presentaba una contusión de primer grado en la región inguinal, ocasionada por un atropello de carro. Pronóstico menos grave.

UN GUARDIA Y UN BANERO HEROICOS.—Ayer, a las diez y media de la mañana, ocurrió en la playa de la Malvarrosa un suceso que hubiera costado la vida a un soldado, sin la oportuna intervención del guardia municipal número 99, Francisco Montoya, y el dueño de la barraqueta de baños La Estrella, José San Martín Más.

A la hora indicada penetró en el mar Andrés Moreno Tabarra, soldado perteneciente al Depósito de sementales de la Remonta, establecido en aquellas inmediaciones, con el propósito de tomar el baño, pero cuando se hallaba ya a bastante distancia de la orilla, sufrió un ataque, yéndose rápidamente al fondo. A los gritos de unos bañistas que habían presenciado la desgracia, acudió el guardia 99, que se hallaba conversando con el bañero ci-

lado, pues estaba franco de servicio, y el susodicho bañero, y los dos, denodadamente, se lanzaron al agua, exponiendo sus vidas; pues la corriente era muy fuerte y el soldado había desaparecido de la superficie del agua, hasta que le hallaron, sacándole a terreno firme, completamente desvanecido y con evidentes síntomas de asfixia, y ayudados por el carabiniere de primera, comandante jefe del servicio del puesto del Cahñal, Vicente Aymat, y el vigilante Juan Muñoz, le prestaron los auxilios que el caso requería, consiguiendo reanimar al Moreno, trasladándole más tarde al citado Depósito de caballos, donde se hicieron cargo de él sus superiores, asistiéndole convenientemente.

Mejecen estos abnegados ciudadanos una recompensa por su acción, sobre todo, el bañero, que lleva ya salvadas unas diez personas, siendo la última el tripulante moruego de un barco, que se cayó al mar entre los anclones del muelle el día 24 de Marzo último.

Crónicas pintorescas

### Desde Cullera

LA CASA CERRADA

La preciosa casa estilo gótico de tres pisos de la calle de Valencia, capaz para dar albergue a cuatro familias, que un pintor romántico construyó para establecer en ella una Academia de Bellas Artes, y un artista humorístico (Feliciano) asaltó por el balcón, a plena luz del día, como en tiempos medievales, para instalar su amoroso nido, ha más de diez años, que está cerrada a cal y canto.

¿Por qué no se destina a manicomio, o para gabinete de curación antirrábica?

¿Es un caso patológico, lo que hace este buen señor, que nada tiene de lógico? Pues a llamar al doctor.

O que vuelva Feliciano la bella casa a ocupar; que el ambiente malsano, se debe higienizar.

PERRERIAS

Perro por aquí, perro por allá, perro por delante, perro por detrás.

Eso. Es una perrería. Vas por las calles, perros; vas por el paseo, perros; subes a la acera, perras. Es una delicia eso de los perros, que van dando argumento para una película de risa. Los hay que llevan cráncra, otros misellete (bozal), y los más aristocráticos, y que huelen a perfume Barón Dandy, cascabeles dorados y cadencia. Estos suelen llevarnos las fátimas tirando suavemente de la cadena, o encima de los brazos desnudos y empolvados. (Hay perros que tienen suerte.)



## Jabón de Lanolina y Brea

La eficacia del Jabón de Brea de pino para combatir las irritaciones de la piel, aumenta con la adición de Lanolina, grasa purificada de la lana. Nuestro jabón neutro de Lanolina y Brea ha desterrado el uso del jabón ordinario de brea mineral.

PERFUMERÍA GAL... MADRID

DESCONFIE USTED

de quien le ofrezca los productos de la Perfumería Gal a precio más reducido. En todos los comercios de España, Baleares y Canarias, se venden a los mismos precios que en su tienda de Madrid y Barcelona. Es lógico sospechar de quien renuncia al modesto margen de utilidad en la venta.



hacia el oriente para recibir primeramente la caricia matutina del dios Sol, es Mont-Sant. En el fondo de este delicioso recinto que circundan cenizas de azucena, parece que la mágica voz del bardo entona el páramo un himno que en el libro de la Gloria escribió el Destino.

Su estructura hermosa, que ingeniosos alarifes construyeron, la románica posición que ocupa, el punto espléndidamente sobre el que se levanta, cual vigía constante de la vejez, cual vigía que se conmueve en recrear su vista sobre sus plácemes bellos, la convirtieron en la más rica perla de la corona sequebana, que todos con afán envataban.

En sus pardines, la noble sangre aragonesa y mora se vertió pródiga en lizas de amor, y la guzla trocadora cantó, apasionada, amores a sonidos sultanes, cuando el poder sarraceno la convirtió en aljibe de sus claustros, labios cenobitas enlucieron más tarde piadosos cánticos al Dios de la Verdad y del Amor. ¡Contrastes de la Vida!

¡Játiva y Mont-Sant! Dos nombres que se complementan como Granada y la Alhambra.

El encanto misterioso de este doble rincón setabense, tiene un doble aroma de ideales perfumes: el aroma embriagador de sus pensieros y el que sobre él tiende la aureola de románticas leyendas que el velo del tiempo cubre. Todavía, y como obediendo al mágico conjuro de un fantástico mandato, parece que la voz de Priapo modula entre suspiros de jazmines y azaharales al abrir sus vírgenes capullos, fernas encendidas, que al espíritu sumen en sublime arrobamiento.

Y en el edénico ambiente de este recinto hermoso, el hijo de Latona surge radiante de inspiración, cantando eternas trovas a la virgen Poesía...

GALAN DE NOCHE.

**Posada de la Soledad**  
HOSPEDERIA Y COMIDAS

**Jaime Ortiz**  
Plaza Alfonso XII :: JATIVA

**Enrique Martínez**  
Taller de coches y carros

Carrocerías para camiones

**Reina, 51 : JATIVA**

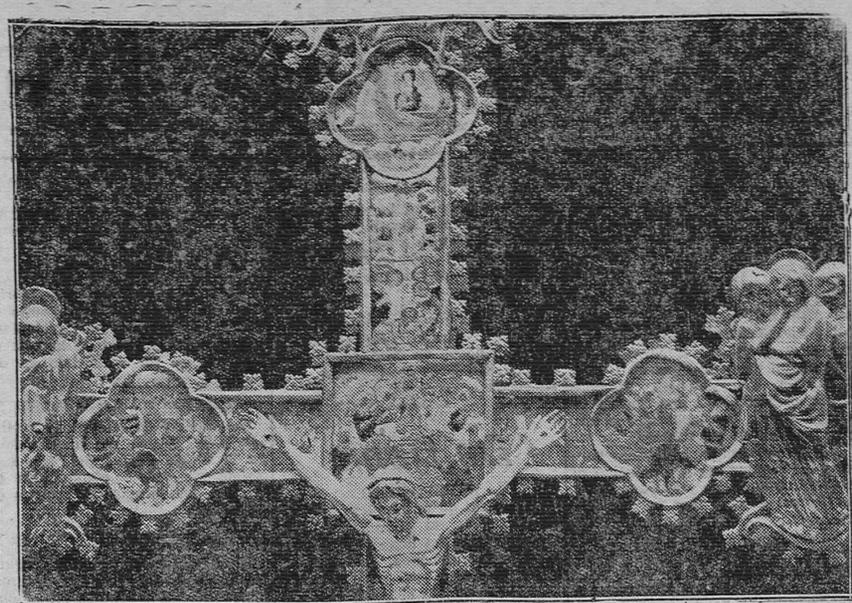
**Hojalatería "La Regadera"**  
**Rosendo Alonso**  
Especialidad en heladoras, bañeras y demás artículos del ramo

**Pi, núm. 6 :: JATIVA**

**ARTE CATOLICO**  
Estudio y talleres de escultura, talla y dorado, de los

**SRES. RABASA E HIJOS**  
Se construyen imágenes, altares, templetes, monumentos, carrozas, andas, púlpitos, sagrarios, manifestadores y todo lo concerniente al culto divino. Se pintan y bordan cortinas, casullas, etc. Antes de hacer ningún encargo, consultad esta casa, que os proporcionará fotografías, bocetos y presupuestos.

JATIVA



JATIVA.-Esmalte de la célebre cruz procesional gótica, de la Colegiata (Fot. C. Sarthou.)

**Taller de Guarnicionería y Jalmería y Fábrica de Cañizos**

**Francisco Mompó**  
Avenida Canalejas, 33 (junto Posada del León)  
Calle Abad Plá, 1 - JATIVA (Parada en la Feria, tras el Convento de Consolación)

**Medias y calcetines**  
última novedad y de todas clases y colores, los encontrará usted en la

**FABRICA DE GENEROS DE PUNTO**

**Joaquín Ortiz**  
Cebrián, núm. 12 - Jativa

**Tomás Gómez Martí**  
PROCURADOR DE LOS TRIBUNALES Y OFICIAL DEL REGISTRO DE LA PROPIEDAD

Cumplimiento de exhortos y demás, en armonía con el cargo de Procurador

**Calle y plaza de Roca, 11 JATIVA**

**Francisco Mallol**  
LAPIDARIO  
Especialidad en Lapidarios Mármol Bélgica  
10 por 100 más barato que nadie  
Calle de las Santas :: Jativa

**Manuel Esparza**  
Zapatería "El Aguila"  
Gran surtido en zapatos para caballero, señora y niños a precios económicos  
José Espejo, 40 :: Jativa

**EL FARO**  
Altas Novedades :: Paraguas y sombrillas :: Paquetería :: Perfumería Artículos para regalos :: Géneros de punto :: Puntillas, Bordados, Cintas :: Especialidad en Algodones de marcas acreditadas :: Silletas, Neceseres, Abanicos japoneses :: Pelotería :: Juguetes :: Objetos para peluqueros :: Petacas, Carteras, Guantes, Corbatas, Cuellos y Puños

**Santiago Martí**  
Matilde Ridocci, núm. 1 :: Jativa

**Arturo Bellver Sanchis**  
AUXILIAR MEDICO  
CALLISTA  
Titular del Hospital Cívico-Militar y Clínica de Higiene  
Galle del Pi, 12, pral. - Jativa

**Tomás Escribano**  
Peluquería de moda montada con los últimos adelantos  
Especialidad en corte de pelo a la Garcón y Romana :: Lavados de cabeza  
José Espejo, 31 :: Jativa

**TIENDA "LA ESTRELLA"**  
**Antonio Granero**  
Depositarario exclusivo escopetas "Sarasqueta" y otras :: Cartuchos de caza desde 17 pesetas el 100 :: Peluqueros de caza y dinamita  
Paquetería, Perfumería y Droguería  
Plaza Alfonso XII, 9 - JATIVA

**Rafael Esparza**  
Zapatería "La Pastora"  
Gran surtido en zapatos caballero, señora y niño  
Últimos modelos - Precios económicos  
José Espejo, 30 :: JATIVA

**Librets de versos**  
COLECCION COMPLETA DE POESIAS VALENCIANAS

**Por Teodoro Llorente**  
Dos volúmenes en octavo, tres pesetas.  
Se vende en la Administración de LAS PROVINCIAS.

De nuestra colaboración

**CLICHES LEVANTINOS**

**GUADALEST**

La carretera que de Callosa de Enzarri se dirige a la industrial ciudad del Serpis-carretera bien cuidada, con curvas frecuentes, nos fuerza a atravesar un paisaje bello, junto a las márgenes del río, panorámica que impone y emociona al que lo ve por vez primera.

A lo lejos asoman peñas gigantes clavadas perpendicularmente en el barranco, sobre las cuales destaca atrevido el pequeño campanario de Castell de Guadalest, a una altura que al turista parece inaccesible, pero que tiene vecina a los pocos minutos de automóvil.

Guadalest! Guadalest es un agradable pueblecito, lejano del mundanal cosmopolitismo, que recuerda vagamente alguna de las aldeas asturianas que, cual Arcadia feliz, pintó el ilustre autor de "La Hermana San Sulpicio", lo cual no es obstáculo para que también allí se canten los couplets de moda y se conozcan algunos fox.

Lo más interesante de este rincón levantino es el salvaje atreimiento que en cualquier lugar palpita: no es ya el campanario en el vértice de un picacho esbelto, ni el cementerio en lo más alto de la población; son los bancales, que, escalonados en sitios peligrosos, roban un puñado de tierra a la peña durísima.

Entrase en el poblado por un túnel que nos muestra la amplia plaza, donde se encuentra la iglesia, recientemente restaurada, que evoca recuerdos de algunos personajes de la Orden de Malta, y la Casa-Ayuntamiento, donde se conserva una tabla renacentista que representa la muerte de la Virgen rodeada de los apóstoles. Desde la plaza—que un nogal preside—se admira el paisaje bárbaro de aquel río que los árabes, con clara y realista visión, llamaron de Guad-Allest, río de albarses, de zarzales, espinos y alagases...

Guadalest tiene un pasado famoso: pueblo todo de musulmanes, en él reputaban cualesquiera sublevación o rebelde conato de los descontentos moros. Su nombre va unido repetidas veces al del marqués de Ariza...

**CALPE, LA DEL PENON**

De la carretera de Alicante a Sierra de Calpe un camino que a Calpe conduce. De la población, otro camino nos lleva al Peñón de Ifach, distante del pueblo poco más de tres mil metros. Una lengua de tierra—que es lejana estribación de los montes de Bernia—penetra en el mar para que se eleve sobre ella, a 328 metros, la cumbre del peñasco que dio nombre al pueblo, y en cuyas faldas se columbran apenas las primitivas construcciones. Un rato vase por bella carretera, mas luego es forzoso dejar el coche para seguir a pie por varios senderos y estrechos senderos, que llegan hasta un pequeño túnel, por el cual se puede pasar al otro lado de la peña, lugar antes solo accesible para los atrevidos, que, auxiliándose de una cuerda fortiliana, logran escalar el peñasco. El paisaje, una vez pasado el túnel, es aún más admirable. Comienza por una senda, a cuyas riberas crecen diversos arbustos—ciprés, laurel, tomillo, pino—y a los pies del visitante, en

decive que asusta, luchan con las peñas las olas del mar... Al fin, desde un lugar—balcón enorme—que ofrece descanso, se ve en horama portentoso—inmenso tapiz y postal iluminada—una porción grandiosa de esas costas bellas que por fuerza tenían que ser de Levante. Por un lado, la playa de Morayra y los Cabos de la Nao y San Antonio; por otro, la sucesión bellísima de la costa hacia Altea, bendorm, Villajoyosa... Si para mirar no nos viésemos sujetados de la coyunda de nuestros ojos, que nos impone un límite, de seguro que admiraríamos desde el Peñón de Ifach la más fantástica colección de vistas...

Antiguamente—iba escrito Emeterio Muga hablando de Calpe,—la villa ocupaba la falda meridional del Peñón. De las ruinas que por el nombre de «Banyos de la Reina» se conocen, habló ya Escolano en sus *Decadas*. «Se entraba en estos baños—dice—por una cueva también de piedra tajada, y sobre la cueva había aposentos labrados en pieva viva y taraceados los suelos de pedrezuelas de varios colores, de obra mosaica y hechura de dados, que, por ser de una labor tan vistosa, se enviaron a la Majestad del Rey Felipe II para un jardín que mandaba hacer».

Tiene la villa un relicto antiguo; su iglesia—en la que se ven modificaciones posteriores a su construcción—conserva una milagrosa imagen del Crucificado, y está dedicada a la Virgen de las Nieves.

No han faltado historiadores que han situado en esta villa a la antigua *Alone* o a la famosa *Lucentum*, nombres que hoy se sabe que—probablemente—no los llevó nuestra población. Seguro parece que fué *Calpe* su nombre primitivo, denominación que llevaría primero el Peñón—por analogía con Gibraltar—y la localidad asentada en sus faldas, y luego pasó a este pueblo, donde formóse el núcleo principal.

**J. BENEYTO PEREZ**  
Agosto 1925.

**SEÑORAS**  
El flujo y enfermedades de la matrice curan con las irrigaciones del

**Dr. Valley**  
Usarlas por higiene y para evitar contagios

**Pescadería Cantábrica**  
Pescados frescos y mariscos de todas clases  
conservación en Cámaras Frigoríficas  
SERVICIO A DOMICILIO  
Teléfono 1625 - San Vicente, 167

Por el Hospital para Niños

A raíz del primer aniversario de la muerte de mi inolvidable padre el doctor Gómez Ferrer, que tanto laboré por que se fundara en Valencia el Hospital para Niños, dos buenos amigos míos, el doctor Cortés Pastor en las columnas de *El Mercantil Valenciano*, y don Dioscórides Leiva en las de *El Pueblo*, venían a coincidir, aunque con distintas palabras, en la misma idea: creían que ese Hospital para Niños no se haría jamás. Nadie con más motivos para ser pesimista que yo. Muchas son las personas que se me han acercado diciéndome lo mismo. ¡Qué importa! ¡Qué importa tampoco que muchos beneficios realizados en pró del Hospital para Niños en vida de mi padre y después de su muerte, tan florada, no hayan sido efectivos, aunque personas de prestigio en las artes o corporaciones oficiales los realizaran? Acaso en esos beneficios hubo déficits, o acaso esperen sus organizadores persona de mayores garantías que la mía para hacer entrega de esas cantidades. De mí sé decir que cantidad que se me entrega, cantidad que ingreso en la Caja de Ahorros de Valencia para que produzca, como el ejemplo que me dió mi padre y con su manera de ser me enseñó. Esas cantidades ofrecidas o recaudadas en beneficios y suscripciones y todavía no entregadas, por lo menos estarían rentando en favor de la obra magna.

No es censura; es advertencia. Afirmo que a pesar de todo esto, no desconfío de que se levante ese Hospital para Niños muy pronto, acaso antes de lo que creen los pesimistas, sin duda después de lo que pretenderían los impulsivos. Obras son éstas que hay que hacerlas bien, o no hacerlas. ¿Falta mucho para empezar? Falta que todos los valencianos se apresten a contribuir en la medida de sus fuerzas. Este curso que termina con este verano, he dado muchas conferencias en pró de la idea en distintas corporaciones; seguiré el curso próximo. No trabajo para mí. Mi ideal sería ver en marcha el Hospital soñado por mi llorado padre, y entregado en otras manos más aptas que las mías. En cuanto se realice la obra, dejaría en manos del comité de accionistas, y como yo creo que piensa el comité ejecutor en pleno. Trabajar para los demás, no para nosotros. Y como la gota horada la piedra, así van las gotas de oro de gentes que obran y callan para que el Hospital sea pronto un hecho. Véase los últimos donativos recibidos!

Don Francisco Cardona Mezquida, 10 pesetas, como gracias de cuando estuvo enfermo; Rosarito García Viens, 10; señores Martínez Orts y operarios, 22945, suscripción de veinte semanas; señorita Mari-Pepa Campos, 100; señorita Paqueta Pérez, 25; señor presidente de la Fraternidad Republicana de la Vega, 4650, producto líquido de una velada celebrada en

LOS VALENCIANOS EN CESTONA

Nos hemos congregado en este Baleario buen número de paisanos: entre ellos los hay inquietos y entusiastas de la Patrona.

Han combinado ambas cosas, y el resultado no pudo ser más halagador: una brillantísima fiesta a Nuestra Señora de los Desamparados; pero una fiesta con sorpresas, de esas que frecuentemente no podemos disfrutar en la capital.

El caso fué, que a don Emilio Vilella se le ocurrió ponerse al habla con el Cardenal Benlloch, y decirle:

—Señor: En Cestona nos hemos reunido un grupo de valencianos; queremos celebrar una fiesta a la Patrona...

—Y volen que vacha yo. ¿No es aitzá? Pues conformes: aviseu dia y hasta qu'es vecham en Cestona. Y Contando, pues, con afectuoso tan valioso, hicimos todos los preparativos, y el día 19, anochecido ya, llegó nuestro Cardenal, cruzando por entre una espesa lluvia; incidente que no fué obstáculo para que todos congregados tributaran al eminente purpurado un entusiasmo recibimiento.

La sobremesa fué motivo para que el Cardenal luciera, como acostumbra, las galas de su ingenio; se prolongó hasta muy cerca de las doce, aumentando todos ver cortada aquella velada amena y agradable.

Al día siguiente, se celebró la fiesta. Un solemnisimo pontifical con todos los adifamientos, pues se congregaron en el baleario gran número de sacerdotes de los pueblos vecinos, un canónigo de Sevilla, otro de Burgos, etc.; de modo que nada faltó, antes al contrario, hubo el realce debido al magnifico y grandioso sermón que predicó el Cardenal, y que sirvió para agudizar la emoción que a todos dominaba.

No faltó detalle: «masquets» y traca al alzar a Dios, traca al terminar el santo sacrificio, música valenciana, etc., etc.

Hasta en la velada, hubo la sorpresa de un dulzainero que aprendió en pocos días a tocar «les albaes», y cuando la conversación se hallaba en todo su apogeo, las vibrantes notas valencianas rasgaron los aires y se escucharon varias coplas dedicadas al Cardenal.

El día 21, se despidió S. E. de sus paisanos; cuando se iba a dar la orden de marcha, una última traca inesperada emocionó profundamente al Cardenal, que prorrumió en vivas a Valencia, contestados por cuantos allí nos encontrábamos con el entusiasmo que es de suponer.

Hasta que el coche se perdió de vista, permanecimos allí vitoreando y aplaudiendo al Purpurado valenciano, que nos acababa de obsesionar con una deferencia tan estimable.

Al mayor éxito de la fiesta contribuyó, aparte la presencia del Cardenal, el entusiasmo nuestro, y la colaboración de todas las señoras y señoritas, que por tratarse de Valencia y su Patrona, realizaron verdaderas filigranas para convertir el Baleario en un trozo de nuestra tierra, todos los valencianos que allí nos encontrábamos, conocidos todos de la buena sociedad valenciana.

Véase la relación:

Marqués de Villosos con su hermana; don Manuel Gómez, don Manuel Plá y señora, don Pablo Ctrau con su señora e hijos, don José García con su señora, don To-

Los premios

Para completar la impresión que dimos en el número de ayer de la bella fiesta celebrada en Las Arenas, por la Asociación Valenciana de Caridad, solo nos resta dar la siguiente lista de premios:

A la rubia más ideal.—Espejo con adornos de plata, del Bazar Giner, a la señorita Cristina Plá, playa de Levante, 50.

A la morena más castiza.—Estuche de perfumería, de la casa Myrurgia, a la señorita Amalia Plá, Marqués del Turia, 44.

A la castaña más redondita.—Estuche de pulverizador, de la perfumería foibillard, a la señorita Maruja Vidal, Cuarte, 25.

A la romana más caprichosa (peinado a lo).—Estuche de peinos de la casa Romaguera y frasco pulverizador de la perfumería de Vicente Ibañez, a la señorita Pilar Alemany, Palau, 8.

Al mantón de más flecos y mejor «flaco».—Estuche de pulverizador y extracto de la perfumería Parisisina, a la señorita Raquelita Pascual, Cirilo Amorós, 34.

Premio extraordinario.—El jurado, atendiendo a los méritos que concurrían en la actriz Irene Barroso de Vico, muy bien ataviada con rico mantón de Manila, acordó concederle un magnífico lote de perfumería, compuesto de colonia, extracto y jabón de la casa Faubel, de Madrid.

Los objetos de perfumería, desfilados a regalos al público, han correspondido a todas las entradas con número termina en 75.

Dichos objetos pueden retirarse desde mañana lunes 17 al viernes 21, inclusive, de once a una y de seis a ocho, caducando la retirada de premios este último día, a las ocho de la noche.

La verbena de ayer estuvo de veras animada. Ya es sabido que las muchachas verbeneras de Las Arenas son guapísimas, y por lo tanto, solo su presencia da indecible animación al festejo. Si se añade los adobes de las músicas, los sorteos de premios, el baile, y sobre todo, el delicioso fresco de orillas del mar, bien se comprende la emulación del feliz baleario.

Como de costumbre, la velada pasó del modo más agradable.

Y para fin de fiesta, un vistoso castillo de fuegos artificiales puso término a tan espléndida fiesta.

**DISTRITO DEL MAR.**

Matrimonios: Blas Manzano con Concepción Castelló; Pedro Calabayo con Josefa Sánchez.

Nacimientos: Varones, 1; hembras, 2.

Defunciones: Ninguna.

**DISTRITO DEL MERCADO.**

Matrimonios: José Jiménez con Carmen Barbaud; José Bueso con Salvador Durá; Jesús Ramón con María Chornel; Jorge Blanquer con María Olcina; Félix Lafuente con Francisca Gutiérrez.

Nacimientos: Varones, 3; hembras, 3.

Defunciones: Irene Belmonte Cebrián, de 29 años, Cenia, 2, de tifloidea; Vicenta García Paz, de 68 años, Valerola, 6, de miocarditis; Aguasavivas Ermitiana Garrigues, de 65 años, Calatrava, 1, de infección intestinal.

**DISTRITO DE SAN VICENTE.**

Matrimonios: Vicente Ferrando con Vicenta Baviera; Fernando de Gracia con María Dolores Navarro; José Belda con Carmen Pomares.

Nacimientos: Varones, 1; hembras, 0.

Defunciones: Emilia Beyxer Castells, de 82 años, Roberto Castrovid, J, de enteritis.

**DISTRITO DE SERRANOS.**

Matrimonios: Gregorio Aranda con Carmen Montoro; Antonio Garrigós con Milagro García; Andrés Agreda con Agustina López; Antonio Blasco con María Micó; Enrique Ferrer con Emilia Zamora.

Nacimientos: Varones, 2; hembras, 0.

Defunciones: Mariana Gimeno Piquer, de 78 años, camino de Burjassot, 62, de miocarditis; Amparo Morán Martínez, de 50 años, Jordana, 37, de insuficiencia mitral.

Total: Matrimonios, 15; nacimientos, 10; defunciones, 6.

Movimiento de población

Matrimonios, nacimientos y defunciones del día 15:

**DISTRITO DEL MAR.**

Matrimonios: Blas Manzano con Concepción Castelló; Pedro Calabayo con Josefa Sánchez.

Nacimientos: Varones, 1; hembras, 2.

Defunciones: Ninguna.

**DISTRITO DEL MERCADO.**

Matrimonios: José Jiménez con Carmen Barbaud; José Bueso con Salvador Durá; Jesús Ramón con María Chornel; Jorge Blanquer con María Olcina; Félix Lafuente con Francisca Gutiérrez.

Nacimientos: Varones, 3; hembras, 3.

Defunciones: Irene Belmonte Cebrián, de 29 años, Cenia, 2, de tifloidea; Vicenta García Paz, de 68 años, Valerola, 6, de miocarditis; Aguasavivas Ermitiana Garrigues, de 65 años, Calatrava, 1, de infección intestinal.

**DISTRITO DE SAN VICENTE.**

Matrimonios: Vicente Ferrando con Vicenta Baviera; Fernando de Gracia con María Dolores Navarro; José Belda con Carmen Pomares.

Nacimientos: Varones, 1; hembras, 0.

Defunciones: Emilia Beyxer Castells, de 82 años, Roberto Castrovid, J, de enteritis.

**DISTRITO DE SERRANOS.**

Matrimonios: Gregorio Aranda con Carmen Montoro; Antonio Garrigós con Milagro García; Andrés Agreda con Agustina López; Antonio Blasco con María Micó; Enrique Ferrer con Emilia Zamora.

Nacimientos: Varones, 2; hembras, 0.

Defunciones: Mariana Gimeno Piquer, de 78 años, camino de Burjassot, 62, de miocarditis; Amparo Morán Martínez, de 50 años, Jordana, 37, de insuficiencia mitral.

Total: Matrimonios, 15; nacimientos, 10; defunciones, 6.

De "La Fiesta de los Perfumes"

Los premios

Para completar la impresión que dimos en el número de ayer de la bella fiesta celebrada en Las Arenas, por la Asociación Valenciana de Caridad, solo nos resta dar la siguiente lista de premios:

A la rubia más ideal.—Espejo con adornos de plata, del Bazar Giner, a la señorita Cristina Plá, playa de Levante, 50.

A la morena más castiza.—Estuche de perfumería, de la casa Myrurgia, a la señorita Amalia Plá, Marqués del Turia, 44.

A la castaña más redondita.—Estuche de pulverizador, de la perfumería foibillard, a la señorita Maruja Vidal, Cuarte, 25.

A la romana más caprichosa (peinado a lo).—Estuche de peinos de la casa Romaguera y frasco pulverizador de la perfumería de Vicente Ibañez, a la señorita Pilar Alemany, Palau, 8.

Al mantón de más flecos y mejor «flaco».—Estuche de pulverizador y extracto de la perfumería Parisisina, a la señorita Raquelita Pascual, Cirilo Amorós, 34.

Premio extraordinario.—El jurado, atendiendo a los méritos que concurrían en la actriz Irene Barroso de Vico, muy bien ataviada con rico mantón de Manila, acordó concederle un magnífico lote de perfumería, compuesto de colonia, extracto y jabón de la casa Faubel, de Madrid.

Los objetos de perfumería, desfilados a regalos al público, han correspondido a todas las entradas con número termina en 75.

Dichos objetos pueden retirarse desde mañana lunes 17 al viernes 21, inclusive, de once a una y de seis a ocho, caducando la retirada de premios este último día, a las ocho de la noche.

La verbena de ayer estuvo de veras animada. Ya es sabido que las muchachas verbeneras de Las Arenas son guapísimas, y por lo tanto, solo su presencia da indecible animación al festejo. Si se añade los adobes de las músicas, los sorteos de premios, el baile, y sobre todo, el delicioso fresco de orillas del mar, bien se comprende la emulación del feliz baleario.

Como de costumbre, la velada pasó del modo más agradable.

Y para fin de fiesta, un vistoso castillo de fuegos artificiales puso término a tan espléndida fiesta.

**DISTRITO DEL MAR.**

Matrimonios: Blas Manzano con Concepción Castelló; Pedro Calabayo con Josefa Sánchez.

Nacimientos: Varones, 1; hembras, 2.

Defunciones: Ninguna.

**DISTRITO DEL MERCADO.**

Matrimonios: José Jiménez con Carmen Barbaud; José Bueso con Salvador Durá; Jesús Ramón con María Chornel; Jorge Blanquer con María Olcina; Félix Lafuente con Francisca Gutiérrez.

Nacimientos: Varones, 3; hembras, 3.

Defunciones: Irene Belmonte Cebrián, de 29 años, Cenia, 2, de tifloidea; Vicenta García Paz, de 68 años, Valerola, 6, de miocarditis; Aguasavivas Ermitiana Garrigues, de 65 años, Calatrava, 1, de infección intestinal.

**DISTRITO DE SAN VICENTE.**

Matrimonios: Vicente Ferrando con Vicenta Baviera; Fernando de Gracia con María Dolores Navarro; José Belda con Carmen Pomares.

Nacimientos: Varones, 1; hembras, 0.

Defunciones: Emilia Beyxer Castells, de 82 años, Roberto Castrovid, J, de enteritis.

**DISTRITO DE SERRANOS.**

Matrimonios: Gregorio Aranda con Carmen Montoro; Antonio Garrigós con Milagro García; Andrés Agreda con Agustina López; Antonio Blasco con María Micó; Enrique Ferrer con Emilia Zamora.

Nacimientos: Varones, 2; hembras, 0.

Defunciones: Mariana Gimeno Piquer, de 78 años, camino de Burjassot, 62, de miocarditis; Amparo Morán Martínez, de 50 años, Jordana, 37, de insuficiencia mitral.

Total: Matrimonios, 15; nacimientos, 10; defunciones, 6.

**HOTEL ESPAÑA**  
GRAN RESTAURANT

Solo para los meses de Agosto y Septiembre se abren abonos a 60 PTAS. los 15 CUBIERTOS

# INFORMACION GENERAL

## La vida en la región

### De Sueca

#### MERCADO

Arroz en cáscara, 51 pesetas los 100 kilos; blanco, 70.

#### LA FESTIVIDAD DE LA VIRGEN DE AGOSTO

Se ha celebrado con toda solemnidad y brillantez la fiesta religiosa en honor de la Virgen de Agosto. Por la tarde, la imagen ha sido sacada en procesión, recorriendo la carrera acostumbrada. Las calles por donde ha pasado la ceremonia religiosa, se han visto muy concurridas.

#### VUELCO

Ayer tarde, yendo hacia el Perelló, a consecuencia de haberse espantado la caballería, al paso de un automóvil, voló el carro que conducía Florencio Romaguera. Este ha resultado con graves contusiones en el costado y pierna derecha; Miguel Alapont ha sufrido la fractura de una costilla, y su mujer Isabel Valero con heridas en la cabeza y contusiones en la región renal. Los heridos fueron conducidos al Hospital, continuando en el santo establecimiento para su total curación.

#### ROTULACION DE UNA PLAZA

Se propone pedir al Ayuntamiento de Cullera que la plaza Nueva, en donde desembocan las calles del Mar y Libertad, sea rotulada con el nombre del ilustre y popular médico don Juan Garcés, como homenaje a su vida laboriosa y a los múltiples actos de filantropía llevados a cabo por él. Nos adherimos a la idea del homenaje y celebraremos su rinda este tributo de justa admiración.

#### MOVIMIENTO DE POBLACION

El movimiento de la población de Sueca durante la última semana, ha sido el siguiente: Nacimientos, siete; defunciones, una; matrimonios, tres.

### De Alcira

#### UNA PROPAGANDA TIENDENCIOSA

Hace días decíamos en esta sección que la Comisión municipal permanente de nuestro Ayuntamiento, había tomado el acuerdo de instruir los oportunos expedientes para poder proceder al adoquinado de varias calles de esta ciudad, entre ellas, por su estado deplorable y ser una de las principales entradas a nuestra población, la conocida por calle de Játiva.

Nos consta que el Ayuntamiento se preocupa muy en serio del asunto, pero también sabemos que algunos señores, poco amantes de su pueblo, pero siempre muy desaprovechados, van aconsejando a los vecinos de dicha calle que se opongan a la mejora proyectada, ya que ella solo supone el consiguiente abono no de los pesetas que en proporción les corresponde pagar según la ley, y a más, ya realizadas, se les obligará a que los carros de toros (casi todos los vecinos son boyeros), que hoy dejan en la calle, los tengan en el interior de su domicilio.

Es de suponer que el Ayuntamiento actual no verá obstáculo en semejante conducta para llevar a la práctica mejora tan necesaria, por estética y por higiene, y que año el alcalde, señor Pardo, como los demás señores concejales, procurarán averiguar los nombres de consejeros tan indignos, para darlos a la publicidad y que el pueblo los juzgue.

#### NOTAS TAURINAS

A la hora de telefonar, y con una gran entrada, está celebrándose la anunciada becerrada por la «troupe» Llapisera, Charlot y Don José, existiendo verdadero interés por conocer tan populares artistas. Mañana, a las cinco de la tarde, se celebrará una corrida mixta, en la que Ramón Siurana ensayará dos novillos, y después Llapisera y los suyos tres novillos más, de la acreditada ganadería de don Manuel Santos, de E. Escorial.

### De Játiva

#### LA PRIMERA DE FERIA

Con una buena entrada se ha celebrado ayer tarde la primera de FERIA, lidiándose toros de Murube. Tres espadas nuevos en esta plaza caminan marcialmente por la arena, haciendo el paseo. La puerta del toril se abre, y da paso franco al primero. Sale un jabato negro, luciendo la clásica divisa de Murube. Del grupo formado por los tres lidiadores destaca uno: Chaves, que en varios lances vistosos para los pies al novillo.

Lanceado en diversas suertes, pasa finalmente a la de muleta, que el toro, aplomado, no quiere tomar. Ministerio de Educación, Cultura y Deporte

Cae el toro, que se ha quedado sin gas, y es ayudado a levantarse, y cuadrado, Chaves cobra una buena estocada que mata.

Sale el segundo, del mismo pelo y color que el anterior. Otro torero joven se separa, y se dirige presuroso al bicho, lanceándolo con arte, con mucho arte. Enrique Torres se adueña del bicho y hace una magnífica labor, que el público, entusiasmado, corea y ovaciona. El torerillo hace maravillas con la capa, y el toro, sugestionado ante aquellos alardes de valor y de arte, sigue mansamente al torero, dejándose torear a placer.

Aquí hay un torero, dice el público entusiasmado, y en la faena de muleta vuelven a reproducirse las ovaciones. Se cuadra el bicho, y Enrique Torres se tira con decisión y valentía, alizando una gran estocada, que hace rodar al bicho, que ofrenda a su vencedor oreja y rabo.

De nuevo se abre la puerta de los chiqueros, y hace su aparición el tercero, que es recibido por Rafaelillo, que lancea al novillo en ágiles verónicas. Durante la suerte de banderillas lucense los toreros, y en la faena de muleta, procura quedar bien, y en la hora de matar no tiene suerte, y el público sigue sin entusiasmarse la lucha, que resulta un tanto aburrida.

En la segunda parte de la fiesta, Chaves y Rafaelillo están a la misma altura que en sus primeros. Enrique Torres se luce en varios lances, pero no tiene suerte al matar. Er resumen: la corrida no ha resultado lo que se esperaba, porque el ganado no ha respondido a lo que su presentación presumía daría de sí. Veremos lo que dan de sí hoy los miras.

#### FUTBOL

El C. D. Xátiva vence al C. D. Torrente, por uno a cero.

Se ha jugado el encuentro anunciado entre estos dos equipos, que ha resultado muy interesante. Los equipos han desarrollado un gran juego muy vistoso y limpio, que el público ha ovacionado. Ha vencido el C. D. Xátiva, por la mínima diferencia, y el resultado es lógico, pues si bien el dominio ha sido alterno, el equipo local se ha mostrado más peligroso en sus ataques.

Mañana jugábase otro encuentro, entre el Juvenil de Carcagente y el equipo local.

### De Requena

#### VALIDEZ DE SUBASTA

No habiéndose presentado reclamación alguna contra la subasta para el arriendo de la recaudación del arbitrio de pesas y medidas, se ha declarado la validez de dicha licitación y adjudicado definitivamente el remate a don Antonio García Perelló, por la cantidad de 29.580 pesetas, como mejor postor.

#### LA JUNTA DE FERIA

Ha quedado constituida la junta de feria y fiestas en la siguiente forma: Presidente, el teniente de alcalde don Julio Masía; vocales de la corporación, señores Bonías y Royo, y vocales agregados don Julián Sierra Vázquez, don Francisco García y García, don Manuel Cebrián y Alcocer y don Juan José Correcher y Guigó.

#### VIAJEROS

En el Cerrillo, y con sus respetables padres los señores condes de Daya Nueva, pasarán unos días nuestros estimados amigos el distinguido oficial de Artillería don Fernando Dasi y Hernández de la Figuera y su hermano don Rafael.

#### EL CONCIERTO DE ESTA NOCHE

Esta noche, en el Parque, la Unión Musical Requenesa pondrá en atriiles el siguiente programa: «Por la Patria», marcha, Franco; «La sombra del Pilar», J. Guerrero; «La mazorca roja», J. Serra; «El barbián», vals, J. Ruiz; «Mantones y claveles», marcha andaluza, Reyes Bartlett.

### De Segorbe

#### FESTIVIDAD DE SAN ROQUE

Hoy se celebra en la Santa Iglesia Catedral esta festividad tradicional, con los siguientes actos:

A las diez de la mañana, misa cantada con sermón a cargo de un ecleciástico Padre franciscano, con asistencia del Cabildo. Por la tarde, después del oficio, procesión general.

Estas fiestas son fundación de don Francisco Agustín, noble dama segorquina, y hoy es sufragada por su heredera la caritativa doña María Mayorala.

En el siguiente domingo, día 23

de Agosto, celebrará sus fiestas a su Patrono San Roque la Cofradía de la Ermita, cuyos actos anunciaremos antes.

#### CHOQUE

En el kilómetro 3 de la carretera de Altura a Alcublas, un automóvil de la Sociedad de Segorbe, que conducía pasajeros a Navajas, ha sufrido un encuentro con otro de la matrícula de Valencia, número 2.019, propiedad de don José Pascual Satorres, conducido por el chofer José María Pamblanco.

Afortunadamente las consecuencias del choque se han reducido al respectivo susto de los ocupantes y a ligeros desperfectos en los coches.

El de Segorbe, número 1.292-M., quedó sin marcha, llevando el jefe delantero doblado. Milagrosamente no ocurren muchísimos más incidentes de esta clase, dada la temeraria velocidad a que manchan por los carreteras estos vehículos.

### De Burriana

#### DE BARCELONA

Ha regresado de la Ciudad Condal, a donde fué por negocios relacionados con su profesión, el conocido exportador don Francisco Cerezo.

Sea bienvenido. EN EL PABELLON DEL MAR. Como final de temporada, ha organizado el consejero de la Unión Comercial Enrique Gómez un programa, en el que tomará parte un conocido actor de teatro, juntamente con otros valiosos elementos, que harán altamente sugestiva la velada.

### De Castellón

#### DE REGRESO A MADRID

Ha regresado a Madrid el escultor castellanense Juan Bautista Adsuara, que vino a ésta con motivo del fallecimiento de su hermano

#### CICLISMO

En las carreras mixtas que se celebrarán en breve, desde Villarreal a Monella, se han inscrito los atamados ciclistas franceses hermanos Pellicier y Louis Pucel, y el español Lloréns, de Villarreal.

El día 29 del corriente saldrán para tomar parte en las carreras del campeonato nacional que se verificará en San Sebastián, los ciclistas Pascual Saura, de Villarreal, y Vicente Moles, de la Alquería del Niño Perado.

También se proponen tomar parte en las carreras de Bilbao, cuyo recorrido es de 450 kilómetros.

#### NOVILLADA

Ha sido contratado para matar un novillo el día 18, en la plaza de Cuevas de Vinromá, el novillero valenciano Morenito de Valencia.

Para presenciar su faena llegarán multitud de aficionados del contorno.

#### VERBENAS

En los Masets se celebran estos días las fiestas y típicas verbenas castellanenses, que son amenizadas con organillos y otras distracciones.

#### EL VAPOR «BETIS»

Ha entrado el vapor «Betis», procedente de Barcelona.

LA ODISEA DE UNA COLEGIALA. El miércoles pasado, varias alumnas del Colegio de Madres de la Consolación, establecido en Onda, salieron con dirección a Villarreal, acompañadas de una Madre.

Entre las niñas excursionistas figuraba una llamada Maruja Sorolla Castelló, la cual manifestó a las Madres del Colegio que tenía permiso de sus padres para hacer el viaje a Villarreal.

El mismo día todas las niñas regresaron a Onda. Como la citada Marujita carecía del permiso de sus padres para ir a Villarreal, temerosa de la represalia paterna en perspectiva, en vez de regresar a su casa desde el Colegio, guiada de un mal pensamiento determinó salir de Onda, pensando en librarse de la amonestación de sus padres.

Se dirigió a Bechl, y su presencia fué notada por el jefe del apeadero del tranvía y por un posadero de la localidad.

Estos le hicieron varias preguntas, manifestando la pequeña que no tenía padre ni madre, y que andaba por el mundo sin consuelo de nadie que la quisiera, pues un ídolo suyo, con el que vivía, la había hecho objeto de malos tratos y la obligó a abandonar su compañía.

El jefe y el posadero se compadecieron de la desgracia de la niña y le dieron albergue en la posada, para pasar la noche. La niña fué convenientemente instalada en un cuarto, y al día siguiente, cuando fueron a buscarla para trasladarla a Onda, notaron que había desaparecido por una ventana.

Mientras tanto, alarmados los padres de la niña, salieron a buscarla por los pueblos cercanos, sin resultado alguno, hasta que se su-

po que la pequeña traviesa estaba en Nules, donde fueron a por ella. En la madrugada del viernes fué encontrada la niña en Nules, y la emoción de los padres al hallarla fué indescriptible.

#### VERANEANTE ILUSTRE

Se encuentra en Villavieja el capitán general de Valladolid, don Balbino Gil Dolz del Castellar, con su esposa.

### De Denia

#### A VERANEAR

Con el fin de pasar el verano en compañía de su padre, don José Morán Merle, ha llegado doña María Morán Carbonell, acompañada de su esposo.

Hemos tenido el gusto de saludar en ésta a don Eduardo Quiles Ferrer, de Alcira, que se encuentra descansando unos días en una finca de la partida de Les Rotes.

#### MOVIMIENTO DEL PUERTO

Entrado el vapor «Mercedes», de Argel, con maderas y pasajeros.

#### EL CALOR

Hoy ha sido el día más caluroso de la estación. El termómetro ha llegado a marcar 32 grados a la sombra y 52 al sol.

### De Alcoy

#### LAS FIESTAS DE SAN ROQUE

Mañana, con motivo de celebrarse la festividad de San Roque, Patrón de Alcoy, se celebrará una velada musical, estando encargado de la misma la banda de música La Primitiva.

#### LOS NIÑOS PREMIADOS

En el Ayuntamiento se ha recibido el diploma y la medalla de plata, ganada por el niño Héctor Botella en el certamen celebrado recientemente en Alicante.

También se ha recibido una libreta de la Caja de Ahorros para la niña Irene Aracil, premiada en el mismo certamen.

#### SUICIDIO

En Benimarfull se ha suicidado, disparándose un tiro de escopeta debajo de la barba, Joaquín Blasco, de 56 años. Deja cuatro niños de corta edad. Se desconocen los motivos que hayan inducido al Blasco a tomar tal resolución.

#### FUGADO DE LA CASA PATERNA

Dolores Ferrándiz ha denunciado en la Jefatura de Policía, que su hijo Joaquín Pensada, de 15 años, se fugó de su domicilio hace tres días, suponiendo que esté en Alicante.

Inmediatamente se dió aviso a la Jefatura de Policía de Alicante, para que proceda a la detención del referido menor.

#### EN LA CASA DE SOCORRO

En la casa de Socorro fué asistido Manuel Pascual, de 16 años, el cual estando trabajando en la fábrica de don Enrique Albers, se produjo una herida en el brazo derecho.

También fué asistida Encarnación González, la cual al pasar por la calle de San Francisco, al mismo tiempo que abría las puertas de su comercio Joaquín Castañer, le produjo una herida en la frente con el cerrojo de la mencionada puerta.

#### LOS CONTRATISTAS DE LA PLAZA DE TOROS

Un periódico local publica la noticia de que los contratistas donde tenía que emplazarse la nueva plaza de Toros, por dificultades surgidas, han desistido de continuar las obras.

#### CONFERENCIA

Don Enrique Marzo, presidente de la Federación Nacional de Practicantes, ha dado una conferencia en el salón-clínica del Parque de Bomberos.

El discurso ha sido muy justamente elogiado, pues ha tratado en él de la necesidad que el Gobierno atiende las justísimas demandas que se le tienen hechas. Mañana será obsequiado con un banquete el señor Marzo en la Font Roja.

### De Alicante

#### LAS REGATAS DE MAÑANA

El programa de las regatas, que se celebrarán mañana, es el siguiente:

A las seis de la tarde, prueba para canoas a cuatro remos; 2.000 metros. Primer premio, 500 pesetas; segundo, 200; tercero, 100.

A las seis y cuarto; Nacional, campeonato de España, para yolas de mar a cuatro remos. Reservado para los Clubs inscritos. Recorrido, 2.000 metros. Primer premio, una copa.

A las seis y media; Nacional, campeonato de España de canoas. Recorrido, 2.000 metros.

A las seis y tres cuartos; Nacional, campeonato de yolas de mar a dos remos.

A las siete; Local, para yolas de mar. Recorrido, 2.000 metros.

Durante la mañana, los equipos de los Clubs de Barcelona, Alicante, Tarragona, Cartagena, y San

Sebastián, han estado en el puerto, practicando pruebas de entrenamiento.

#### UN OBRERO MUERTO

Esta mañana, en una fábrica que está al lado del convento de los Salesianos, se ha accidentado un obrero. Conducido a la casa de Socorro, se ha certificado su defunción.

#### LAS FIESTAS DE ELCHE

Con motivo de celebrarse las fiestas a la Virgen de la Asunción, en la vecina ciudad de Elche han salido los trenes abarrotados de público. Las fiestas transcurren en medio de la mayor brillantez.

#### LA BANDA DE ALABARDEROS

Ep el correo de Madrid llegará mañana la banda de Alabarderos, que dará dos conciertos en la plaza de Toros. Se nota la afluencia de forasteros de los pueblos vecinos, que vienen para oír los conciertos de la mencionada banda.

#### EL BATALLON DE LA PRINCESA

Mañana embarcará en el «Jorge Juan» el Batallón de la Princesa, al que se le prepara una entusiasta despedida.

#### LA VERBENA DE ESTA NOCHE

La verbena que esta noche se está celebrando en la Explanada, está animadísima. Concurrerá a ella más de 8.000 almas.

### De Teruel

#### DESGRACIA

En el pueblo de Andorra, el anciano José Galve Villanueva, al ir a beber agua en una balsa, tuvo la desgracia de caer en ella, pereciendo ahogado.

## Noticias de Madrid

### Los periódicos oficiales

La Gaceta inserta las siguientes disposiciones:

Con el carácter gratuito del recurso contencioso-administrativo reglamentado por el Estatuto municipal, debe reconocerse por los tribunales provinciales, sin trabas ni limitaciones de ningún género.

Concediendo al capitán de fragata don Manuel Andújar y a varios contramaestres y marineros, diversas cruces y pensiones, por méritos a bordo de la corbeta «Nautilus», durante el temporal que atravesó en su viaje desde la Marínica a Santander, en Julio de 1921.

Autorizando a la dirección de la Fábrica Nacional de la Moneda para adquirir por gestión directa diversos materiales.

Designando para que asistan a la Conferencia internacional telegráfica que se celebrará en París en Septiembre próximo, a dos jefes de Telégrafos y a una señorita, asignando 80 pesetas oro diarias de dietas a los dos primeros, y cuarenta pesetas a la señorita auxiliar.

Resolviendo el expediente incoado por la Mutualidad Obrera de Empleados de tranvías de Valencia, sobre calificación definitiva de diez casas familiares en Cataluña.

El Diario Oficial del Ministerio de la Guerra, publica las siguientes disposiciones:

Nombramientos de dos delegados gubernativos que no afectan a la provincia de Valencia.

Concurso para proveer una plaza de comandante director y cinco profesores en la Escuela de Equitación militar.

Idem ídem de un capitán y dos tenientes en el grupo de Caballería de instrucción.

### La firma regia

Su Majestad el Rey ha firmado en Santander los siguientes decretos de Guerra:

Disponiendo que el coronel jefe del quinto negociado de la Subsecretaría, pase al Estado Mayor Central.

Concediendo un nuevo enganche en el Tercio, con la prima de 400 pesetas.

Pase a la primera reserva de los brigadieres don Arturo Mario y don Daniel Gabarra.

Idem a la segunda reserva del inlendente don Cayetano García.

Promoviendo a brigadier al coronel de Infantería don Fernando de Latorre.

Concediendo la gran cruz de San Hermenegildo al interventor don Augusto Reyes.

Disponiendo que el brigadier don Luis Andrade Roca pase a las órdenes del Ministro y del general en jefe de operaciones en Marruecos.

Proponiendo ascensos por méritos en campaña al teniente de Infantería don Fernando Lázcano, al capitán don José Ureña y al alférez de Infantería fallecido don Angel Arévalo.

#### UNAS BRAVIAS

En Samper Calonda fueron detenidas las vecinas Teresa Ballester y Pilar Sevis, por promover un fuerte escándalo en la vía pública.

#### PLAZAS VACANTES

Hállanse vacantes las plazas de practicantes en los pueblos de Borjón y Sidón.

#### SOLICITANDO UNA CONGESTION

En el Gobierno civil se ha recibido la solicitud, firmada por don Francisco Rodríguez Sánchez, en la que solicita una concesión para producir energía eléctrica del caudal de aguas del río Guadaluvar, en el vecino pueblo de Gea.

#### FIESTAS RELIGIOSAS

Se ha celebrado con gran brillantez la procesión de Nuestra Señora de la Asunción, a la que concurren gran número de fieles, recorriendo el trayecto de costumbre.

Por la mañana se dijo una misa en la Catedral, en la que pronunció un sermón haciendo el panegírico en honor de la Virgen el canónigo Baselga.

#### EQUIPO DE FUTBOL

Esta mañana marchó a Cuenca el primer equipo del Teruel Sporting Club, para contender en un partido amistoso contra la Sociedad Deportiva de Cuenca.

#### PAISANO ILUSTRE

Se halla en Teruel el ilustre turulense, ex alcalde de ésta, don José Torán Sarrad, ingeniero actualmente de la casa Urquijo.

#### BODA

Ha contraído matrimonio nuestro particular amigo don Jesús Andújar, con la bellísima señorita Angélica Salvador.

Los novios han salido para el extranjero.

### Concesión de medallas del Mérito Militar, con distintivo rojo, a dos jefes y siete oficiales.

Idem medalla de Sufrimientos por la Patria a diez oficiales, por méritos en campaña. Idem ídem sin pensión a un teniente general, a un brigadier y 14 oficiales.

Ascendiendo por méritos de guerra al comandante de Estado Mayor don Luis Andrade y al teniente de Intendencia don Luis Fontanella.

### Una nota oficial del Directorio

### La actitud de Abd-el-Krin y cómo responderá España

En la Presidencia facilitaron hoy la siguiente nota oficial: «El Gobierno español, que fiel cumplidor de cuanto se ha concertado en la Conferencia de Madrid, marcha de perfecto acuerdo con Francia, en cuanto se refiere al problema de Marruecos, se orea obligado a orientar, del mismo modo que lo ha hecho el Gobierno francés, a la opinión pública, con respecto a las negociaciones de paz con los rebeldes.

El Directorio, que siempre aspiró y sigue aspirando al ideal de reducir las cargas que tal problema impone al país, al límite mínimo, no omitió ni omitió media para lograr una paz que permitiese cumplir nuestra misión de protectorado, sin otros sacrificios que los pecuniarios indispensables, y a ese fin, las varias veces que Abd-el-Krin vino a nosotros, en demanda de esa paz, encontramos cuantas facilidades podíamos ofrecerle dentro de los compromisos internacionales que limitaban nuestra libertad de acción.

Todos esos intentos fracasaron, porque el cabecilla rebelde, que hacia las gestiones, sin duda, con la idea de ganar tiempo para recoger coquechas, para ultimar preparativos de ofensivas belicosas, que alterasen el orden o para atenuar el efecto de nuestra acción ofensiva, siempre limitada a lo indispensable para lograr esa paz, basada toda negociación en pretensiones tan absurdas, cuales eran la independencia absoluta e incondicional del Rif, la entrega por nuestra parte de copioso y nuevo material de guerra, incluso aeroplanos, y de cuantiosa suma, como indemnización, sin duda, a sus crimenes del año 1921, sin que a cambio de tan inaceptables peticiones ofreciese garantía alguna de que esa paz, imposible de concertar, había de ser duradera y eficaz.

No era posible entrar en negociaciones ante exigencias que solo caben en quien, como Abd-el-Krin, no quiere la paz, porque medra y vive a costa de la guerra. Concertados con Francia y desoídos los dos países de agotar los medios pacíficos, porque su acción protectora es obra de civilización y de

humanidad y no de guerra, consiguieron unas bases en las que se le concedía la zona rebelde una autonomía liberal y liberal autonomía, bajo la soberanía nominal del Sultán, en la delegación en el Jajifa en la zona de las ventajitas de las zonas rebeldes del Rif y de Yebala pudieran gozar de las ventajas de la civilización, aunque ello obligase a ambos países a sacrificios de orden económico, que demostrarían, una vez más, ante el mundo, el desinterés que les guía en esa obra de Protectorado, que les ha sido encomendada.

Aunque no haya mediado negociación alguna, porque no podía mediar sin que partiera de la iniciativa del rebelde o de la autoridad del sultán, que es la legal, ambos gobiernos tienen la certeza de que Abd-el-Krin conoce esas bases, como la tienen también de que insistió en su idea de no admitir nada que no sea el reconocimiento del Estado independiente del Rif.

En estas condiciones, como ha dicho muy bien el ilustre presidente del Gobierno francés, no es posible negociar, porque esta condición es contraria a los tratados y a los compromisos internacionales, de los cuales Francia y España no podrían separarse sino exponiéndose a plantear de nuevo, inmediatamente, y arrojando gravísimos peligros, el problema inarrogante, aparte de que el atraso de la zona rebelde no permite arrostrar el peligro de concederle semejante personalidad sin tutela ni garantía alguna.

ambos Gobiernos, como ha indicado tan acertadamente el señor Painlevé, tienen la tranquilidad de haber interpretado el sentir de los respectivos países, agotando los medios para ahorrar la sangre de sus soldados. Pero no



Sección radiotelefonica

PROGRAMA PARA HOY ESTACIONES ESPAÑOLAS

Madrid.—R. I., 392 metros.—Emisión de 6 de la tarde a 8 de la noche.

Barcelona.—E. A. J. 1, 325 metros.—Emisión de 6 de la tarde a 9 de la noche.

Barcelona.—Radio Catalana, 400 metros.—Emisión de 9 a 12 de la noche.

Sevilla.—E. A. J. 5, 350 metros.—Emisiones de 9 a 11 de la noche.

Valencia.—E. A. J. 14, 400 metros.—De seis a siete de la tarde:

Paris.—Torre Eiffel, 2.600 metros.—Emisión a las 5'30 de la tarde.

Paris.—Radiola, 1.750 metros.—Emisiones a las 11'30 de la mañana y 7'45 de la tarde.

Londres.—L. O., 365 metros.—Emisiones a las 3, 5'40, 6'25 y 7 de la tarde; por la noche, a las 9 y 9'15.

Roma.—V. R. I., 425 metros.—Emisiones a las 4'40 de la tarde; por la noche, a las 8'15 y a las 10.

Bruselas.—R. B., 265 metros.—Emisiones a las 4 y 7'15 de la tarde.

Toulouse.—R. M., 270 metros.—Emisiones a las 11'30 de la mañana y 12'15 de la tarde; por la noche, a las 8.

Hamburgo.—K. G., 392 metros.—Emisiones a las 2'30, 5 y 7'30 de la tarde.

Munich.—W. M., 485 metros.—Emisiones a las 3'15, 6 y 7 de la tarde.

Stuttgart.—O. K. P., 443 metros.—Emisión a las 7 de la tarde.

Birmingham.—S. L. T., 475 metros.—Emisiones a las 2'45 y 7 de la tarde.

Bournemouth.—G. B. M., 385 metros.—Emisiones a las 7'30 de la tarde y 8'30 de la noche.

Cardiff.—Z. Y., 376 metros.—Emisiones a las once de la mañana, y por la tarde, a las 2, 4 y 7.

Manchester.—W. A., 351 metros.—Emisiones a las 2'15, 3 y 7 de la tarde.

Newcastle.—N. O., 400 metros.—Emisiones a las 3, 4, 5'10 y 7 de la tarde.

Aberdeen.—B. D., 435 metros.—Emisiones a las 2'30 y 7 de la tarde.

Glasgow.—S. C., 420 metros.—Emisiones a las 2'30 y 7 de la tarde; por la noche, a las 8.

Programa para mañana PROGRAMAS PARA MAÑANA

Valencia.—E. A. J. 14, 400 metros.—De seis a siete de la tarde:

Paris.—Torre Eiffel, 2.600 metros.—Emisión a las 5'30 de la tarde.

Paris.—Radiola, 1.750 metros.—Emisiones a las 11'30 de la mañana y 7'45 de la tarde.

Londres.—L. O., 365 metros.—Emisiones a las 3, 5'40, 6'25 y 7 de la tarde; por la noche, a las 9 y 9'15.

Roma.—V. R. I., 425 metros.—Emisiones a las 4'40 de la tarde; por la noche, a las 8'15 y a las 10.

Bruselas.—R. B., 265 metros.—Emisiones a las 4 y 7'15 de la tarde.

Toulouse.—R. M., 270 metros.—Emisiones a las 11'30 de la mañana y 12'15 de la tarde; por la noche, a las 8.

Hamburgo.—K. G., 392 metros.—Emisiones a las 2'30, 5 y 7'30 de la tarde.

Munich.—W. M., 485 metros.—Emisiones a las 3'15, 6 y 7 de la tarde.

Stuttgart.—O. K. P., 443 metros.—Emisión a las 7 de la tarde.

Birmingham.—S. L. T., 475 metros.—Emisiones a las 2'45 y 7 de la tarde.

Bournemouth.—G. B. M., 385 metros.—Emisiones a las 7'30 de la tarde y 8'30 de la noche.

Cardiff.—Z. Y., 376 metros.—Emisiones a las once de la mañana, y por la tarde, a las 2, 4 y 7.

Manchester.—W. A., 351 metros.—Emisiones a las 2'15, 3 y 7 de la tarde.

Newcastle.—N. O., 400 metros.—Emisiones a las 3, 4, 5'10 y 7 de la tarde.

Aberdeen.—B. D., 435 metros.—Emisiones a las 2'30 y 7 de la tarde.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

ADORACION NOCTURNA.—Corresponde al turno del Santo Calixto.

MARIAS DEL SAGRARIO.—En el turno de reparación y desagravio corresponde a San Pedro.

CORTE DE MARIA.—Nuestra Señora del Carmen, en Santa Cruz.

EVANGELIO DEL DIA El Evangelio de hoy, es de la Dominica XI después de Pentecostés.

En aquel tiempo: Dejando Jesús los confines de Tiro, se fué por los de Sidón, hacia el mar de Galilea.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

ADORACION NOCTURNA.—Corresponde al turno del Beato Juan de Ribera.

MARIAS DEL SAGRARIO.—El turno de reparación y desagravio corresponde a San Bartolomé.

CORTE DE MARIA.—Nuestra Señora de la Divina Gracia.

CULTOS PARA HOY Hoy se celebra la fiesta de la Asunción de Nuestra Señora en la parroquia de los Santos Juanes.

A las ocho habrá misa de comunión, con plática, que dirá don Vicente Sierra, del Colegio Mayor de la Presentación; a las diez y me-

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Almacenes "LA REFORMA", Zaragoza, 7 - Valencia. Invitamos a Valencia y su provincia a que visiten la grandiosa exposición que presentamos...

La Casa del Aluminio. Batería de cocina de aluminio y cerámica. No dejéis de visitar esta casa.

Versos de la Juventud. POR TEODORO LLORENTE. Precio, 3 pesetas. De venta en esta Administración.

Restaurant "La Federación". En esta casa, seria y religiosa, tienen las señoras y señores un comedor espacioso...

Société Navale de L'Ouest, de Paris. Para Nantes y Bordeaux. El vapor SAINT BARTHELEMY...

Perfumería FLORA. Fábrica la exquisita COLONIA FLORA que es finísima e higiénica.

Para ROUEN. El vapor SAINT THOMAS. cargará el 20 del corriente.

Loza, Cristal y Porcelana Casa PETIT. Gran surtido en servicios para cafés y colegios.

Autobús FORD. Propio para pasajeros de estaciones a población, 16-18 asientos.

Buques A los cazadores SUBASTA. El día 20 del corriente se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Milord. Se vende uno que por su precio y conservación, resulta económico.

Venta de pisos. Vendo pisos en la calle de Sagunto, de 4 a 600 pesetas.

Máquina Royal. Urge venta de una seminueva. Razón, Calle de Pi y Margall, número 51.

Dr. Iborra. Especialista en enfermedades del pecho. Tratamiento moderno.

24 OCTUBRE 1924: 162 KILOS. Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

8 DICIEMBRE: 247 KILOS. Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

GANÓ 85 KILOGRAMOS. Se descubre a las seis y se reserva a las siete.

Venta de gangas. Un dormitorio Luis XV, casi nuevo; un comedor completo de roble.

Pérdida. De un alfiler con la imagen en oro, de San José, que se extravió en la tarde del 14.

GANADEROS. Para conseguir que cuatro meses después del destete VUESTROS CERDOS PESEN 125 KILOGRAMOS...

FOSFOROSINA REGIONAL. y con este complemento lo conseguiréis, privándoos también de muchas enfermedades.

RICARDO GARRIGA. Fábrica de artículos para viajes. Muebles y cubetas de fibra.

En Benimámet. Se vende una bonita casa recién construida, con todos los muebles.

Piso y chalets. Vendo un piso precioso y sano por el ensanche de Colón.

Colocación. Persona verdaderamente inteligente y competente, con fianza personal y metódica, se ofrece para administrador de fincas, cajero o cobrador.

Almacén de naranjas. terminándose de construir, se sitúa en la carretera de Sagunto, a un kilómetro de la estación de Puebla Larga.

Se alquila. Se alquila un terreno para casa número 22 de la calle Compañía Salvatierra.

Se alquila. Se alquila un terreno para casa número 22 de la calle Compañía Salvatierra.

Se alquila. Se alquila un terreno para casa número 22 de la calle Compañía Salvatierra.



# En la playa

Augusta esta paz solemne de la noche agostea, bañada por el argentino fulgor del plenilunio.

Ana María, que está a nuestro lado, curiosa nos inquirió:

—Dime: ¿tú sabes lo que son las estrellas?

Y como Ana María, aun cuando caso ya, sigue siendo tan deliciosamente niña como cuando habíamos de cenecerla años há, con sus trenzas rubias, sueltas sobre el hombro, le respondí:

—¡Ah! Pero es que no sabes? Pues escucha: Había el buen Dios terminado la obra grandiosa de la Creación; quedaban bajo el azul del mar los peces de toda suerte, y esas maravillosas flores que andando el tiempo servirían para enjorjorarse las mujeres; por el aire volaban raudas y cantarinas las aves; en sus lechos de piedra dormían los ríos; y había la mano de Jehová colgado en su lugar correspondiente la lámpara de oro del sol, y la del plato de la luna. Estaba, pues, instaurada la suprema armonía de todas las cosas.

Y satisfecho de su obra, el Creador descansó.

Mas hé aquí que al repasar cuanto llevaba realizado, hubo de advertir que le habían sobrado un ingenioso montón de clavillos de plata, de los que se había servido para colocar cada cosa en su sitio.

—Y ¿qué hago yo con éstos?

—Dámoslos a nosotros; se advierten a inquirir unos angelitos que jugaban a «salsa cordero» muy cerca del buen Dios.

—Llevados, pues, si os placen.

Y los ángeles cargaron a brazadas con aquellos clavillos y se fueron con ellos allá arriba, allá arriba, en donde discurren el clavar los sobre el raso azul de los cielos... Y eso son las estrellas.

Ana María rió de la mejor gana.

—¿Qué embustero eres!

—No, nena. Rigurosamente histórico. Y para probarlo... mira, te enseñaré la historia.

Terminada su tarea de llenar de clavillos las puertas de la celeste mansión, los ángeles salieron a fuera para contemplar su obra. Utanos y gozosos mostrábase de su realización, cuando pudieron ver que algunos de aquellos puntitos de luz se desprendían y caían a la tierra. Votoces quisieron atraparlos, pero no les fué posible, y aquellas estrechitas, y otras más que con el tiempo vinieron abajo, quedaron aquí entre nosotros, para satisfacción y alegría nuestra.

Y como Ana María sigue riendo: —¿Lo dudás? Pues fíjate en esa pléyade de vecinitas que hogano rodeante en suerte: Pepita y Cristina Plá, Angelita Benillure, Maruja Ferrer, Angelita, Carmen y Carola García Pellicer, Pepita Romaguera, Trinidad, Pilar y Mariña Terol-Altel, Adeita Taléns, Finita, Teresita y Asunción Esparza, Pilar y Fina Clemente, Rosalito Badenes, Teresita y Pepita Gras, Carmina Ribes, Paquita, Pilarita, Consuelo y Rosita Pascual, Regina y Amparito Felid, Maruja Mendizábal, Eloisa y Charlot Miranda, Consuelo García, Llanitos Cerdán, Emilieta y Amparito Guillem, Pilarita Roig, Marujita Casella, María Teresa Sánchez, María y Emilia Pascual Marant, Lola, Pilar y María Vára, Carmen y María Bruger; y dime si son o no son estrechitas diamantes de luz, que, desprendidas del cielo, lucen en Madrid, en Alhacete, en Barcelona y en Valencia?

—Ciertamente, sf. Empero, observo que te has olvidado, al nombrarlas, a dos de mis mejores amigas.

—Ya lo sé: Durita Muñoz y María Clemente. Pero fué a propósito. Yo te hablaba de estrechitas, y estas dos gentilísimas amiguitas tuyas son dos luceritos, dos soles chiquititos, que... van a acabar—acaso sin proponérselo—por que ceja un taraballo tu viejo

CARLOS-CLAUDIO DE GODOY

# Obsequio de la Sociedad Nestlé

Contra entrega de 25 etiquetas blancas de las que van pegadas en el bote de la harina Lacteada Nestlé, que llevan nuestra marca de fábrica «El Nido», se regalará una manzanilla.

Las etiquetas pueden presentarse al canje en las oficinas de la AGENCIA NESTLÉ, Pí y Margall, 64, VALENCIA.

Los clientes que no residan en Valencia deberán enviar las etiquetas a la SOCIEDAD NESTLÉ A. E. P. A., Gran Vía Layetana, 41, Barcelona.

Nota: Queda bien entendido que las UNICAS etiquetas valtereras para el canje son las BLANCAS, que van inmediatamente pegadas al bote, con exclusión de todos los demás prospectos y envolturas que acompañan al mismo

# Un cuento que puede ser una historia

## DEDICATORIA

...Y por tí, abriendo el pecho mi esperanza, vuelvo mis ilusiones; y teniendo por sendero el de los cielos, sin horizonte, trabas ni destino, y si solo por norte tu figura cae, vuelvan convertidas en flores de una gloria que, al fundirse en tus amores, con mi alma por escudo y a tus pies postradas, sepan decirte lo que un hombre deslumbrado por tu excelstitud lograra.

¡Hijos míos, y mi pobre esposa se mereía de pena.

Una noche (silencio es ruego), he aquí el instante de los prodigios: me hallaba sola, enferma, tendida en la cama y sin poder cerrar los ojos. En mi habitación había poca claridad, pero la suficiente para dejarme distinguir con perfección cuantos objetos se encontraban en ella. Juzgado, hijos míos, cuál sería mi sorpresa al descubrir, en medio de la estancia, una multitud de figuritas de cera de cinco pulgadas de alto, bailando en rueda, acá y acullá; también me parece que cantaban, pero este pormenor es de poca importancia. Sus voces, débiles en extremo y casi pegadas al suelo, no se elevaban hasta el techo. Permanecí inmóvil y muda. Estaba como pegada a la cama, y no podía menear los miembros. Convidid en extrañeza me acordaba mi situación.

—Madre mía, convenimos— respondieron con tanto discernimiento como tacto los tres hermanos Bunnés.

—Un pigmeo se destaca de la multitud—continuó la alta y poderosa señora—salta sobre mi almohada, y con voz clara y aguda, me dirige estas palabras: «Vamos a cocerle pan.» Confieso que nunca hubiera podido imaginarme que todas aquellas figuritas danzantes, tan alegres, hubiesen venido a mi casa para ejercer el oficio de panaderos. Pero así fué: cayó la miticia; los pigmeos se calan un gorro blanco, se atan un delantal, se remangan los pantalones y las mangas de la camisa, y alrededor de una graciosa miniatura de artesa, se ponen a confeccionar pasteillos. A corta distancia arde un horno de dimensiones proporcionadas, y momentos después ya estaban cocidos muchos panes, que depositaron en mi cama. El orador de los pigmeos, señalándome la obra de sus panaderos, me dijo al oído: «Tendrás tantos hijos cuantos panes comas.» Hubierta saltado de alegría, hijos míos, a poder moverme.

Tomé los panes, que eran del tamaño de una nuez, y comí tres. Hubiera podido comer diez, doce, veiga me fijé en ese número. ¿Por qué tan poco? Lo ignoro, porque me sentía con fuerzas y deseos de comerme todo el amasijo. Sin embargo, algo hubo de detenerme...

Los pigmeos cogieron el resto de los panes, y no sé lo que hicieron de ellos. ¿Pero qué mutación de frase...! ¿Qué cambio de oficio! Quitáronse los gorros y delantales blancos, se volvieron a poner las medias y zapatos, endosándose una blusa cenicienta, y cubriéndose la cabeza con una caperuza obscura, construyeron una fragua a mi presencia, con fuelles, crisoles y hornos.

¡Hijos míos, y mi pobre esposa se mereía de pena.

Una noche (silencio es ruego), he aquí el instante de los prodigios: me hallaba sola, enferma, tendida en la cama y sin poder cerrar los ojos. En mi habitación había poca claridad, pero la suficiente para dejarme distinguir con perfección cuantos objetos se encontraban en ella. Juzgado, hijos míos, cuál sería mi sorpresa al descubrir, en medio de la estancia, una multitud de figuritas de cera de cinco pulgadas de alto, bailando en rueda, acá y acullá; también me parece que cantaban, pero este pormenor es de poca importancia. Sus voces, débiles en extremo y casi pegadas al suelo, no se elevaban hasta el techo. Permanecí inmóvil y muda. Estaba como pegada a la cama, y no podía menear los miembros. Convidid en extrañeza me acordaba mi situación.

—Madre mía, convenimos— respondieron con tanto discernimiento como tacto los tres hermanos Bunnés.

—Un pigmeo se destaca de la multitud—continuó la alta y poderosa señora—salta sobre mi almohada, y con voz clara y aguda, me dirige estas palabras: «Vamos a cocerle pan.» Confieso que nunca hubiera podido imaginarme que todas aquellas figuritas danzantes, tan alegres, hubiesen venido a mi casa para ejercer el oficio de panaderos. Pero así fué: cayó la miticia; los pigmeos se calan un gorro blanco, se atan un delantal, se remangan los pantalones y las mangas de la camisa, y alrededor de una graciosa miniatura de artesa, se ponen a confeccionar pasteillos. A corta distancia arde un horno de dimensiones proporcionadas, y momentos después ya estaban cocidos muchos panes, que depositaron en mi cama. El orador de los pigmeos, señalándome la obra de sus panaderos, me dijo al oído: «Tendrás tantos hijos cuantos panes comas.» Hubierta saltado de alegría, hijos míos, a poder moverme.

Tomé los panes, que eran del tamaño de una nuez, y comí tres. Hubiera podido comer diez, doce, veiga me fijé en ese número. ¿Por qué tan poco? Lo ignoro, porque me sentía con fuerzas y deseos de comerme todo el amasijo. Sin embargo, algo hubo de detenerme...

Los pigmeos cogieron el resto de los panes, y no sé lo que hicieron de ellos. ¿Pero qué mutación de frase...! ¿Qué cambio de oficio! Quitáronse los gorros y delantales blancos, se volvieron a poner las medias y zapatos, endosándose una blusa cenicienta, y cubriéndose la cabeza con una caperuza obscura, construyeron una fragua a mi presencia, con fuelles, crisoles y hornos.

¡Hijos míos, y mi pobre esposa se mereía de pena.

Una noche (silencio es ruego), he aquí el instante de los prodigios: me hallaba sola, enferma, tendida en la cama y sin poder cerrar los ojos. En mi habitación había poca claridad, pero la suficiente para dejarme distinguir con perfección cuantos objetos se encontraban en ella. Juzgado, hijos míos, cuál sería mi sorpresa al descubrir, en medio de la estancia, una multitud de figuritas de cera de cinco pulgadas de alto, bailando en rueda, acá y acullá; también me parece que cantaban, pero este pormenor es de poca importancia. Sus voces, débiles en extremo y casi pegadas al suelo, no se elevaban hasta el techo. Permanecí inmóvil y muda. Estaba como pegada a la cama, y no podía menear los miembros. Convidid en extrañeza me acordaba mi situación.

—Madre mía, convenimos— respondieron con tanto discernimiento como tacto los tres hermanos Bunnés.

—Un pigmeo se destaca de la multitud—continuó la alta y poderosa señora—salta sobre mi almohada, y con voz clara y aguda, me dirige estas palabras: «Vamos a cocerle pan.» Confieso que nunca hubiera podido imaginarme que todas aquellas figuritas danzantes, tan alegres, hubiesen venido a mi casa para ejercer el oficio de panaderos. Pero así fué: cayó la miticia; los pigmeos se calan un gorro blanco, se atan un delantal, se remangan los pantalones y las mangas de la camisa, y alrededor de una graciosa miniatura de artesa, se ponen a confeccionar pasteillos. A corta distancia arde un horno de dimensiones proporcionadas, y momentos después ya estaban cocidos muchos panes, que depositaron en mi cama. El orador de los pigmeos, señalándome la obra de sus panaderos, me dijo al oído: «Tendrás tantos hijos cuantos panes comas.» Hubierta saltado de alegría, hijos míos, a poder moverme.

Tomé los panes, que eran del tamaño de una nuez, y comí tres. Hubiera podido comer diez, doce, veiga me fijé en ese número. ¿Por qué tan poco? Lo ignoro, porque me sentía con fuerzas y deseos de comerme todo el amasijo. Sin embargo, algo hubo de detenerme...

Los pigmeos cogieron el resto de los panes, y no sé lo que hicieron de ellos. ¿Pero qué mutación de frase...! ¿Qué cambio de oficio! Quitáronse los gorros y delantales blancos, se volvieron a poner las medias y zapatos, endosándose una blusa cenicienta, y cubriéndose la cabeza con una caperuza obscura, construyeron una fragua a mi presencia, con fuelles, crisoles y hornos.

**CHOCOLATES SUCHARD**

ESPECIALIDADES: MILKA, VELMA, NOISETTINE, CACAO, BOMBONES, COBERTURA, ETC., ETC.

Agencia y depósito para Valencia y Castellón: **Ramón Casanova Boix**

PI Y MARGALL, 74 :: Teléfono 778 :: VALENCIA

**TAMARIT CAMAS**

PLATEADAS :: 100 MODELOS  
 INQUELADAS :: DIFERENTES  
 DORADAS ::  
 ESMALTADAS ::  
 HIERRO ::  
 CUJAS IDEALES

MUEBLES DE BUEN GUSTO Y ECONÓMICOS

VENIDAD LOS SALONES INSTALADOS EN LA FÁBRICA

ESPINAL, 1, 3 Y 5

Esta obra es propiedad de la EDITORIAL CASTRO.—Mazarredo 4, MADRID, donde se halla en venta.

**CAPÍTULO XXVII**

Varias fases de amor

—Pero bien, Nicolás, ¿qué es lo que tú te propones hacer en adelante con respecto a Alejandra Paulatki?—preguntó Marieta tras breve silencio de ambos.

—¿Yo?

—Sí... ¿qué? Porque si ella se hubiese enamorado de tí, como voy creyendo...

—¡Oh!... ¡Enamorar!...

—Pues ¿qué crees que significa todo eso que hace contigo?

—Tal vez un capricho de gran dama. Hay mujeres que sin amar gozan con el placer de verse amadas, y cuanto más, premian el amor que se las profesa con una limosna del suyo, entregada ocultamente para que todos ignoren su generosidad. Después... después sólo queda el acre recuerdo de un amor ficticio.

—¿Quién sabe, Nicolás, si tu condesa te amará profundamente y llegarás a ser conde y gran duque!

—¡Tendría que ver!

—Si que sería gracioso ver a Nicolás, el antiguo gofo, amigo del Punta y padre adoptivo de Marieta, codeándose con el Czar como pariente político suyo, y que te viésemos habitar un palacio, y ser dueño de un vasto señorío, con siervos, lacayos, y...

—¡Marieta, Marieta!... No te burles más, hija... Yo no puedo aspirar a eso.

—¡Oh! ¿Cómo! ¿No? Entonces tú eres quien procede como has supuesto puede proceder ella.

—¿Yo?

—¡Es claro! Tú dices que tal vez sea su amor un capricho pasajero, del que sólo te dé una limosna ocultamente...

—Sí.

—Pues tú ¿a qué aspiras, si piensas como dices, sino a eso? Si las gracias de verdad y lealmente, aspirarías a ser su esposo,

BIBLIOTECA DE «LAS PROVINCIAS» 183

—¡Su esposo...! Vamos... Ella podría pensar en eso si a tanto llegase su pasión por mí; pero yo no puedo aspirar a tanto.

—¡Bah! ¿No has visto en España al hijo de una estancuera, simple guardia de Corps, casarse con una Reina?

—¿Riánsares?

—Sí... ¿No casó con la Reina Cristina, que le hizo duque? ¿Pues qué más vale una gran condesa rusa que una Reina gobernadora, bisabuela del Rey de España? Y tú... tú, artista como eres, no vales tanto como un guarda de Corps?

—El era, al fin, hijo de una estancuera; pero yo... yo soy un hijo de nadie.

—De alguien habrás nacido.

—Es claro.

—Y ese alguien tal vez fuera otro duque. En cuyo caso, pese a la opinión del gran duque Alejo, tendrías sangre azul.

—¿Lo que me importa a mí eso, Marieta!

—¡Siquiera para que tu condesa no tuviera que echarle en cara, cuando riñeseis, que eres un sangre roja.

—Creo a Alejandra algo altiva, sí; pero si el amor llegase a vencer su altivez, tengo la seguridad de que no ha de rebajarse sacando a colación mi origen, porque yo... no he de exigirle nada. Pero descuida, no llegará a caso que temas. Todo quedará en lo que ha de quedar: que la condesa se habrá divertido un poco coqueteando con un pobre artista, que, si diese un paso atrevido, ella, indignada, quizá pidiese al Czar que lo extraditase del Imperio.

—¿Qué mal conoces a las mujeres, Nicolás, y especialmente a las de esa clase!

—¿Pues qué crees tú, Marieta?

—Mira, Nicolás: llevo trece años trabajando en el teatro entre cómicos y cómicas, pero alternando de vez en cuando en la alta sociedad. He penetrado en los palacios de los Reyes y de los magnates, y observado algo de sus costumbres y de sus vicios. Desde ahora te digo que difícilmente te casarás con Alejandra, pero fácilmente serás su amante.

—¡Marieta!

—Te lo profetizo. Tal vez no lo vea yo, porque creo que no continuaré con esa canalla de farsantes; pero tú, que seguirás aquí...

—¿Yo? Si tú te retiras de la compañía, me retiraré contigo.

—Harías muy mal, Nicolás. Yo no he de consentirlo. ¿Para qué te has de retirar? Yo, probablemente, me iré a París, donde una mujer vive con más independencia que en Madrid. Y si encuentras una alfeldona donde incarnar y pasar tranquila el resto de mi vida... ¡encantada!

presa que habrá de presentarme un vaso. El que no lo traiga no tiene derecho a mi marca.

IV

...Y Hamlicar no descansaba. Hamlicar había roto su vaso y se afanaba por componerlo. La empresa era árdua y exigía todas las energías de su corazón y su inteligencia, pero él no desmayaba. Sabía que el galardón ofrecido valía toda la sangre de sus venas, todos los pedazos de su carne.

Los otros hermanos, ¿qué importancia...? Dejaban transcurrir su vida de completa indiferencia y dejadez. Los dos, por igual, se creían con derecho y aun con la preferencia de su prima, y sin haberlo roto no se preocupaban tampoco de conservarlo.

Así pasó el tiempo, hasta que llegó el día señalado por Orsalía. Aquel día, Hamlicar, al levantarse, dió gracias a Dios por haberle permitido componer el talismán de su felicidad, rogó: «¡Haced, Dios mío, que, de hoy más, mi virtud no tenga nunca la fragilidad de este vaso!»

Hamlicar, lo mismo que sus hermanos, no tenía instrucción ni talentos, pero era recto, franco y leal, y sobre todo, estaba enamorado. ¡Oh!, que se haya o no esculudado, la imaginación existe donde hay alma.

Llega, por fin, el momento. Cuando Hamlicar entra en el oratorio donde su prima esperaba con la anciana condesa, ya están allí los mayores de los Bunnés más enojados que nunca.

—¿Y tú, Hamlicar, tienes tu vaso?—pregunta la noble condesa.

Hamlicar saluda, e hincando una rodilla en tierra, dice, seguro de sí mismo: «Este es mi vaso, prima: no el de los pigmeos, el mío. El que he rehecho con la sangre mía, con mi corazón. Es, por tanto, algo de mi alma, y con ella te lo ofrezco—y dejé el vaso en el regazo de ella.

—Si no lo aceptas, rómpelo, que para nada quiero un derecho a la felicidad que sería invidioso faltándome tú.»

Nada más dijo...

De pronto, un calor sublime corrió por todo su cuerpo. Una mano se había apoyado sobre su hombro y una voz divinamente musical cantó: «Bien, Hamlicar; acepto tu vaso...»

Hamlicar levantó radiante su alta estatura, y al besar aquella mano querida, por vez primera sintió que las fuerzas le abandonaban y que su pecho se hinchaba, estallando en un sollozo de inmensa alegría y felicidad...

M. ASIAIN

Valencia, Agosto 1925.

dad y alegría indefinibles no sean presentadas por los que no concen el inmenso bien que se hace con estas obras de saneamiento preventivo y de profunda educación popular. Lastima que no se lo puedan gozar las mismas personas hinchadas para que experimentaran los consuelos del bien que proporciona con su caridad. Pena es también que sean tan pocos días solamente los que predan gozar las obreras de inmensas satisfacciones y bienestar.

Mas, con tan pocos días, se consiguen milagros verdaderos en la salud y en el temple moral de las obreras.

En este segundo turno se ha introducido una práctica que ha dejado un recuerdo de admiración y contento, se ofreció el último día, como siempre, una misa de Comunión general por las intenciones de los bienhechores; pero se añadió la solemnidad de los cánticos litúrgicos, cantados como nunca los oyeron las gentes de por allá, y se leió la iglesia de Estivella, celebrando en lo que no se ha visto en la vida: el alto ejemplo de educación religiosa, moral y cívica de las obreras valencianas, a la que cotiza de atención.

Lectores: Si apreciáis esta labor de alta educación social y de prevenir saneamiento físico y espiritual de las obreras, favoreced estas Colonias de los Sindicatos Femeninos y protegéd esta institución, digna del aprecio de todas las clases sociales y especialmente de las mercantiles e industriales, ya que se sirven y explotan el trabajo de la mujer, quizás en desproporción con lo que la debilidad y necesidades de esta reclaman.

Aún es hora de enviar donativos para esta humanitaria y altamente social y cristiana obra de mejoramiento de las obreras, dirigiéndolos a este fin a la secretaria de la casa social (Concordia, 6).

El turno tercero marcha con ímpetu y a dos obreras; queda el cuarto turno con un número igual o mayor que se preparan para gozar estos días de tanta felicidad.

Lector: Tú puedes contribuir a ella con un pequeño donativo y con la satisfacción de procurarla.

MARIA DE LA ASUNCIÓN

**El perro que rabia es por que su dueño quiere**

En el consultorio canino que el veterinario don Andrés Martín tiene establecido en la calle Hierros de la Ciudad, 4, se aplica la vacuna antirrábica UMIENO para prevenir y curar tan terrible enfermedad, contagiosa a la especie humana, como asimismo la del MOQUILLO, que tantas víctimas ocasiona en los perros de razas finas, y toda clase de operaciones de necesidad de ojo, como amputación de orejas, cola, castraciones, etc., etc.

M. ASIAIN

Valencia, Agosto 1925.

**El problema de la felicidad de las obreras, resuelto**

Lector: No te admire el epigrafe ni lo creas una exageración para servir de reclama.

Si hubieses presenciado la noche del martes, en la casa social de los Sindicatos Femeninos, las reuniones de los dos turnos de las Colonias veraniegas, el segundo de vuelta ya y el tercero ultimando la salida, como se verificó ayer mañana, en dirección a Estivella, reconocerías que es verdad lo que dejamos dicho.

Se encuentra la felicidad en la vida presente y la gozan y saborean rebosantes y gozosas las obreras que tienen la suerte de marchar a estas Colonias, volviendo de ellas derramando alegría, dobladas de cuerpo, regido el espíritu de las normas y máximas de moralidad, de higiene, de preparación doméstica y social que durante los días de colonia se les proporciona, a sabor y a gusto, sin hastío ni fatiga.

Lastima que las manifestaciones vivas y espontáneas de esta felicidad y alegría indefinibles no sean presentadas por los que no concen el inmenso bien que se hace con estas obras de saneamiento preventivo y de profunda educación popular. Lastima que no se lo puedan gozar las mismas personas hinchadas para que experimentaran los consuelos del bien que proporciona con su caridad. Pena es también que sean tan pocos días solamente los que predan gozar las obreras de inmensas satisfacciones y bienestar.

Mas, con tan pocos días, se consiguen milagros verdaderos en la salud y en el temple moral de las obreras.

En este segundo turno se ha introducido una práctica que ha dejado un recuerdo de admiración y contento, se ofreció el último día, como siempre, una misa de Comunión general por las intenciones de los bienhechores; pero se añadió la solemnidad de los cánticos litúrgicos, cantados como nunca los oyeron las gentes de por allá, y se leió la iglesia de Estivella, celebrando en lo que no se ha visto en la vida: el alto ejemplo de educación religiosa, moral y cívica de las obreras valencianas, a la que cotiza de atención.

Lectores: Si apreciáis esta labor de alta educación social y de prevenir saneamiento físico y espiritual de las obreras, favoreced estas Colonias de los Sindicatos Femeninos y protegéd esta institución, digna del aprecio de todas las clases sociales y especialmente de las mercantiles e industriales, ya que se sirven y explotan el trabajo de la mujer, quizás en desproporción con lo que la debilidad y necesidades de esta reclaman.

Aún es hora de enviar donativos para esta humanitaria y altamente social y cristiana obra de mejoramiento de las obreras, dirigiéndolos a este fin a la secretaria de la casa social (Concordia, 6).

El turno tercero marcha con ímpetu y a dos obreras; queda el cuarto turno con un número igual o mayor que se preparan para gozar estos días de tanta felicidad.

Lector: Tú puedes contribuir a ella con un pequeño donativo y con la satisfacción de procurarla.

MARIA DE LA ASUNCIÓN

**El peinado de moda**

LA ARTISTICA :: CASA COLLY

**PELUQUERIA DE SEÑORAS**

PERFUMERIA - Pisos de BELLEZA

Especialistas de la ondulación Permanente y Marcel, Tintes Henny y Líquidos inofensivos. Ultima moda en cortes de cabello de señoras y niños. Postizos de arte. Lavados de cabeza. Masajes, Manicura, etc. Servicios perfectos. Precios económicos.

MAISON FRANCAISE

**MAR, 15** esquina Primado Reig

Teléfono 65

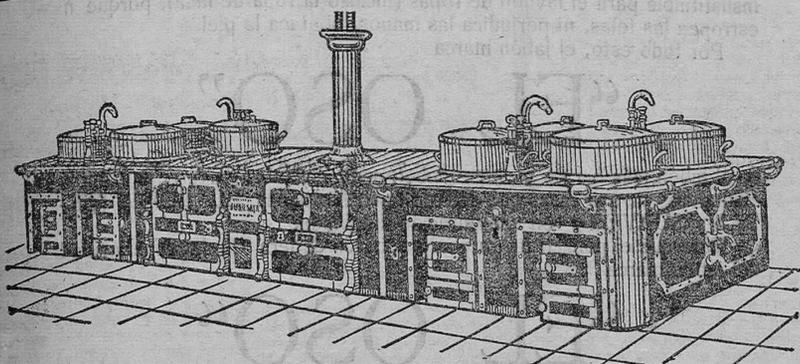
**CHAMPAGNE BENEZET**

# LITISALS ALSIUS

Su presentación, en forma de bolsa doblada, se para sus componentes, evitándose toda reacción química producida por la humedad; conservan todas sus cualidades hasta el momento de usarlos, resultando una AGUA AGRADABLE, REFRESCANTE, DIURETICA, etcétera

Caja de doce bolsitas, 1'50 pesetas  
Caja de ocho bolsitas, una peseta

Con regalo de un vaso de cristal por caja  
DE VENTA: Sociedad Anónima Monegal, y en las demás droguerías, farmacias y comestibles



Cocina instalada en el Hospital General de Madrid

## Talleres de Fumistería y Fundición COCINAS ECONOMICAS

CON PRIVILEGIO DE INVENCION

# JUAN SALA

GRAN VIA DE GERMANIAS, 51 TELEFONO 595 VALENCIA

Quiere usted dormir tranquilo y sin miedo a bichos molestos, compre usted las

## Camas de Hierro DARAS

que están fabricadas en condiciones para evitarlos  
Fábrica: Almas, 10  
Despacho: Arzobispo Mayor, 13-Tel. 660



**T. S. H.**  
¡De lo bueno, lo mejor!  
RECEPTORES:  
**ATWATER-KENT**  
ANTIRRADIATIVOS  
El aparato más fácil de sintonizar  
Acumuladores  
"WILLARD"  
para automóviles y radio

Montaje de estaciones receptoras completas.—Reparación de aparatos, acumuladores, dinamos, motores y magnetos, por personal competente  
ELECTRODINAMICA, F. GOTTLIB, ingeniero-industrial  
Calle Conde de Salvatierra de Alava, 39 (antes Oiscar)

## LUBRIFICANTES "GEORGIA" (U. S. A.)

Depósito en Valencia: Cirilo Amorós, 80  
Teléfono 1887

Central para España: S. A. E. GEORGIA-OIL  
MALAGA : Apartado 72

## Agua de Benasal

Depósito en la  
Droguería de "La Campana"

C. Jabonería Nueva, 7 (frente a c. Angeles)  
TELEFONO 1902  
Valencia

Previo aviso se sirve a domicilio



### Casa Peyró

Peluquería de señoras y niños en el entresuelo

Ondulación, masaje, manicura, depilación de cejas, aplicación tintes y Rayos Ultra-Violeta

Especialidad en el corte romana, Garson, semi y Ninón  
Gabinetes unipersonales  
Centro de novedades

Perfumería, bisutería, marroquinería  
Casa especial  
On parle français

GUERRERO, 19 (antes Calabazas)  
Entrando por San Vicente a la izquierda

### MOTORES

ACEITES PESADOS

"CAMPBELL" - Diesel más perfeccionado  
"DROTT" - Semi-Diesel más moderno SIN CABEZAL INCANDESCENTE  
Bombas centrifugas de eje vertical  
VALENCIA - S. SANCHO - PAZ, 34

BOMBA PRAT

TOMAS ELUL GARCIA

BOMBA PRAT

PINTOR SOROLLA, 37

BOMBA PRAT

TOMAS ELUL GARCIA

BOMBA PRAT

PINTOR SOROLLA, 37

BOMBA PRAT

TOMAS ELUL GARCIA

BOMBA PRAT

PINTOR SOROLLA, 37

BOMBA PRAT

TOMAS ELUL GARCIA

BOMBA PRAT

PINTOR SOROLLA, 37

VALENCIA



### SIEMPRE ADELANTE

El Ford es el vehículo por excelencia para el campo, puesto que no se detiene ni ante las márgenes pedregosas, malos caminos ni pendientes difíciles.

Asimismo es el vehículo ideal para la ciudad, gracias a la facilidad con que se puede maniobrar, lo que se debe, entre otras razones, al mecanismo maravilloso de su motor.

Carrocerías de color, 5 neumáticos balón, nuevos accesorios  
CONSUMO INFERIOR A DIEZ LITROS POR 100 km.



AGENTES EN TODA ESPAÑA

Coupe  
6230 Pts  
FAB. Barcelona

Sedan  
7880 Pts  
FAB. Barcelona

### Compañía Transmediterránea



Servicio fijo, rápido, semanal, Mediterráneo-Cantábrico  
Salidas todos los sábados para Almería, Melilla, Ceuta, Sevilla, Cádiz, Huelva, Vigo, Millagarcía, Coruña, Gijón, Muxel, Santander y Bilbao, admitiendo para todos estos destinos carga y pasaje.

Además, en este servicio es también admitida mercancía para Avilés, San Esteban de Pravia, Lueca, Navia, Tápia, Ribadeo, Vega de Ribadeo, Fez y Vivero, y al efecto se entregan conocimientos directos con flete corrido.

Servicio fijo bimensual con Baleares  
con salidas de Valencia todos los miércoles, a las 12 horas, para Ibiza, Palma y Mahón y los viernes, a las 18 horas, para Palma, directo, admitiendo para todos estos destinos carga y pasaje.

Servicio fijo bimensual para Barcelona  
con salidas de Valencia con los miércoles y sábados, a las 19 horas, admitiendo carga y pasaje.

Servicio fijo para los puertos del Mediterráneo, Costa Norte de Africa y Canarias  
con salidas de Valencia los días 7 y 21 de Agosto, admitiendo carga y pasaje.

Línea regular Inglaterra  
Para Liverpool directo con salida fija todos los sábados  
Línea Francia

Servicio semanal directo para Cete.  
Para informes: Representación de la Compañía en Valencia. Caro. Muelle de Pontón, letra A. Teléfono 068 del Gras.

No más canas ni más tintura

## AGUA SALLES

PROGRESIVA O INSTANTANEA

Devuelve a los cabellos su primitivo color

Se vende en todas las principales Perfumerías, Peluquerías y Baños

AGENTES:

J. URIACH & C.

Bruch, 49 - BARCELONA

## HELADORAS

Ninguna otra casa puede ofrecer a usted la calidad y precios que nosotros presentamos-No compre sin comprobarlo

FERRETERIA LA CADENA  
CALLE GUERRERO, 57 (junto a la plaza del Molino de Robella) :: Tel. 1002



# PARA QUÉ ROMPERSE LA CABEZA?

El Automovilista entendido sabe que cada marca de coche necesita un tipo de aceite especial.

¿Pero cómo saber cuál es el tipo más adecuado para el suyo? Todo el mundo no puede ser un perito en lubricación.

Este asunto que es de suma importancia ha sido resuelto por la Vacuum Oil Company, elaboradora de GARGOYLE MOBILÖIL.

Nuestro Cuadro de Recomendaciones, que representa el consejo

profesional de nuestra Junta de Ingenieros, especialistas en automóviles, indica con una exactitud científica el tipo de GARGOYLE MOBILÖIL más adecuado para todas las marcas de automóviles del mundo.

Este Cuadro lo tienen expuesto a la vista más de 1500 revendedores en su establecimiento o garage.

Consúltelo, y para mayor seguridad compre siempre latas precintadas.

### GUIESE POR ESTE CUADRO

Los tipos de aceites indicados por las letras E, AC (Arctic), A, BB y B se refieren exclusivamente al aceite GARGOYLE MOBILÖIL de la Vacuum Oil Company, y no se aplican a ningún otro marca de aceite.

MARCA DE AUTOMOVILES	VERANO	INVERNO
Alfa Romeo	BB	A
Amilcar	A	A
Bentley	A	A
Buick	A	A
Cadillac	A	A
Chandler	A	A
Chevrolet	AC	A
Chrysler	A	A
Citroën	BB	A
Cleveland	A	A
De Dion Bouton	BB	A
Dodge Brothers	A	A
Blizard	A	A
Exel	A	A
Hotchkiss	BB	A
Hudson	A	A
Lenox (Lembo)	A	A
Lincoln	A	A
Nissan 10 HP	A	A
Oakland	A	A
O.M.	A	A
Overland	A	A
Packard	A	A
Plymouth 10 HP	A	A
Reo	BB	A
Renault 6 HP	BB	A
Renault otros modelos	BB	A
Reo	BB	A
Rockwell	BB	A
Rolls Royce	BB	A
Rover	A	A
Schubert	A	A
Talbot 10 HP	BB	A
Willis Knight 4 cilindros	BB	A



Guiése por nuestro Cuadro de Recomendaciones

## VACUUM OIL COMPANY S.A.E.

Dirección general: Cortes, 678, pral-Barcelona

Agencias: Madrid, Sevilla, Valencia, Bilbao, Gijón, Barcelona

Envíame folleto "Guía de Embrague" (gratis) tratándose de la lubricación y del mantenimiento de su coche. Le será enviado gratis contra envío del presente cupón.

Nombre: \_\_\_\_\_ Dirección: \_\_\_\_\_

Marca del coche: \_\_\_\_\_

VACUUM OIL COMPANY  
Cortes, 678  
BARCELONA

Enviar bajo sobre abierto franqueado a 0.05



MARCA REGISTRADA

EL MEJOR JABON DE COCO, ESPUMOSO Y ABSOLUTAMENTE PURO para usos domésticos, y el más recomendable bajo todos conceptos, pues es tal su PUREZA y SUPERIORIDAD, que le hace insustituible para el lavado de ropas (incluso la ropa de lana), porque no estropea las telas, ni perjudica las manos, ni ataca la piel.

Por todo esto, el jabón marca

## “EL OSO”

es el jabón más barato y el que deben pedir en todas partes. Señoras cuidadosas de sus casas que quieran tener sus ropas BLANCAS, TER-SAS y SUAVES y con una duración indefinida.

Para que el público tenga una prueba verdadera de la superioridad del jabón marca

## “EL OSO”

se garantiza que está fabricado con ACEITE DE COCO de primera calidad y refinación, que es absolutamente puro y libre de adulteraciones y materias perjudiciales.

Se vende al detall en todos los establecimientos importantes, principalmente de coloniales y comestibles.

# Industrias Moscardó

de aceites y jabones  
VALENCIA

Tortas de coco para alimentación de ganados

## Termas Galofre - VILLAVIEJA DE NULES (Provincia de Castellón)

Propietario: DOMINGO GALOFRE GOMBAU

Aguas hipotermales, clorurado-sódicas, carbonatadas y sulfatado-cálcicas, litínicas, según el análisis practicado por el doctor Llorá y Gombau

**Indicaciones:** Artrismo, reumatismo crónico, neuralgias, neuritis y polineuritis reumáticas; reumatismo endocrino, pseudo-reumatismo gonocócico, gota, Perturbaciones menstruales, metritis crónica y afecciones afélicas crónicas, Cefálea-jaquecas, parálisis, hemiplejías y paraplejías. Dispepsias gástricas y litiasis biliar. Trastornos urinarios: Cistitis, prostatitis, arenitas y cálculos vesicales (cólicos nefríticos). Esquinces y fracturas mal consolidadas. DIABETES SACARINA.

### Instalación completa de Admiatría

para el tratamiento por inhalaciones y pulverizaciones de la rinitis, faringitis, laringitis, neurosis, parálisis laríngeas y bronquitis

GRAN CONFORT - SALON DE RECREO - GARAGE - PENSION COMPLETA: DOCE PESETAS Este establecimiento está abierto todo el año, dada la bondad del clima de este país y por R. O. de 20 de Abril de 1922, siendo las temporadas más concurridas las de Mayo y Junio y las de Agosto, Septiembre Octubre y Noviembre

Carruaje del propietario a todos los trenes en la estación de Nules, distante dos kilómetros de Villavieja

# RICARDO GIL

ALMACEN DE FERRETERIA AL POR MAYOR  
SECCION DE DETALL: CANALEJAS, 1

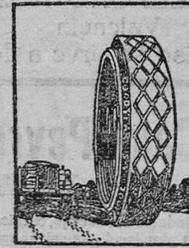
Heladoras, neveras, termos, hornillos de alcohol y gasolina :: Servicios de mesa y cocina  
Juegos portier :: Especialidad en herrajes para obras

## Insecticida Mijares

Marca registrada

## DEPOSITO: Droguería de las Barcas

Miguel Garcia-Moratin, 3-Valencia



## GOOD-YEAR

BANDAJES para camiones  
CUBIERTAS para autos

Eduardo Gil Sorribes  
Don Juan de Austria, 38

Gran liquidación de todas las existencias, por reforma de local, en los Almacenes de Saldos de la calle de la Sangre, 15, entresuelo, frente al Ayuntamiento

Crespón lana, corte de traje, 8 ptas.; crespón sedalita estampada, a 150 ptas. metro; sedas japonesas, a 175 pesetas metro; etamín lana y seda doble ancho, a 350 pesetas metro; esterillas y playas a 150 pesetas metro; camisas para caballero, a 4 pesetas; cuellos hilo, a 0.10 pesetas; alfombras de verano, a 125 pesetas; crespón seda liso y estampado, a 4 pesetas; etamín inglés doble ancho a 250; duquesa pesetas metro; crespón inglés doble ancho a 250; duquesa seda, corte de traje para novia, a 18 pesetas; corse de colchón, todo un ancho, a 9 pesetas; seda cruda y coloreada a 2 pesetas; sábanas, todo un ancho, a 325; coberturas grandísimo de seda, a 30 pesetas; trozos de organdi, estroquiteros a precios de fábrica; toallas, a 12 pesetas; kits stores de batista seda, a 8 pesetas, e infinidad de artículos lo sumamente baratísimos.

Entresuelos de Saldos, c. Sangre, núm. 15, frente al Ayuntamiento



VIAS URINARIAS.—IMPUREZAS DE LA SANGRE.—DEBILIDAD NERVIOSA

BASTA DE SUFRIR INUTILMENTE DE LUCAS ENFERMEDADES, GRACIAS AL MARAVILLOSO DESCUBRIMIENTO DE LOS

## Medicamentos del Dr. Soivre

**Vías urinarias:** *Blenorragia* (purgaciones) en todas sus manifestaciones, *uretritis*, *prostatitis*, *orquitis*, *cistitis*, *gota militar*, etc., del hombre, *vulvitis*, *vaginitis*, *matritis*, *uretritis*, *cistitis*, *anacitis*, *flujo*, etc., de la mujer, por crónicas y rebeldes que sean se curan pronto y radicalmente con los *Cachets del doctor Soivre*. Los enfermos se curan por sí solos, sin inyecciones, lavados y aplicación de sondas y bujías, etc., tan peligroso siempre y que necesitan la presencia del médico, y nadie se entera de su enfermedad.—Venta, 550 pesetas caja.

**Impurezas de la sangre:** *Sífilis* (avariosis), *eczemas*, *herpes*, *úlceras varicosas* (llagas de las piernas), *erupciones escrofulosas*, *eritemas*, *acné*, *urticaria*, etc., enfermedades que tienen por causa humores, vicios o infecciones de la sangre por crónicas y rebeldes que sean, se curan pronto y radicalmente con las *Píldoras depurativas del doctor Soivre*, que son la medicación depurativa ideal y perfecta, porque actúan regenerando la sangre, la renevan, aumentan todas las energías del organismo y fomentan la salud, resolviendo en breve tiempo todas las úlceras, llagas, granos, forúnculos, supuración de las mucosas, caída del cabello, inflamaciones en general, etc., quedando la piel limpia y regenerada, el cabello brillante y copioso, no dejando en el organismo huellas del pasado.—Venta, 550 pesetas frasco

**Debilidad nerviosa:** *Impotencia* (falta de vigor sexual), *poluciones nocturnas*, *espermatorrea* (pérdidas seminales), *casancio mental*, *pérdida de memoria*, *dolor de cabeza*, *vértigos*, *debilidad muscular*, *fatiga corporal*, *temblores*, *palpitaciones*, *trastornos nerviosos de la mujer* y todas las manifestaciones de la *Neurastenia*, o agotamiento nervioso por crónicas o rebeldes que sean, se curan pronto y radicalmente con las *Grageas potenciales del doctor Soivre*.—Más que un medicamento, son un alimento esencial del cerebro, médula y todo el sistema nervioso, indicadas especialmente a los agotados en la juventud, por toda clase de excesos (viejos sin años), para recuperar íntegramente todas sus funciones y conservar hasta la extrema vejez, sin violentar el organismo, el vigor sexual propio de la edad.—Venta, 550 pesetas frasco.

Agente exclusivo: Hijo de José Vidal y Rivas, S. C., Moncada, 21, Barcelona.

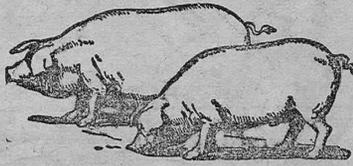
Venta, en las principales farmacias de España y Portugal.  
NOTA. Todos los pacientes de las vías urinarias, impurezas de la sangre o debilidad nerviosa, dirigiéndose y enviando 050 pesetas en sellos para el francoque a Juan G. Sókatarg, farmacólogo, Montaña, 79, y Fomento, 15, Barcelona, recibirán gratis un libro explicativo sobre el origen, desarrollo, tratamiento y curación de estas enfermedades.

## Señoras: La Casa Lita

pone en conocimiento de su distinguida clientela, el haber montado un gran Salón destinado al ONDULADO PERMANENTE. Al mismo tiempo me es grato comunicarles los precios que rigen para este Ondulado, pues ya terminó el que rizarse el pelo con el ONDULADO PERMANENTE costará una fortuna. 16 chufos, con sus correspondientes lavados de cabeza, 50 PESET S. Por chufos sueltos, a 350 pesetas chufos.

Para lavados de cabeza, cortes de pelo y aplicación de tintes, precios sin competencia.

Bonaire, número 3, bajo, Entre las calles de la Paz y Mar. Junto al Hotel Palace



Dos cerdos iguales en tamaño, peso y raza antes de la prueba. El fotografiado lo representa a los tres meses de estar tomando el mayor la FOSFATONA, en el que de las ventajas ya le puede pagar muchas veces.

**Interés del 100 por 100 y hasta el 400 por 100** se consigue en los que se dediquen el recreo de animales conociendo la FOSFATONA y añadiéndola en las comidas diariamente y con regularidad. Los animales para el engorde ASIMILAN todo cuanto comen, adelantando mucho el engorde; los animales de tiro o lujo aumentan las fuerzas y la resistencia; los que son para criar, hacen más leche y mejor, desarrollándose muchísimo más las crías; las gallinas ponen más huevos y mejores, evitándole de un 90 por 100 de las enfermedades que suelen padecer todos los animales en general.

Para más datos pedid prospectos o folletos a los vendedores, o al representante exclusivo.

**PUNTOS DE VENTA EN VALENCIA:**  
**D. Jerónimo Gamón, Molino Robella, 9**  
D. Vicente Roig, calle de Serranos, 7; don Rafael García Manzanera, calle Alta, 26; don Miguel Pérez Ramón, camino Fondo del Grao, junto a la caldera del gas, y además se vende en todos los pueblos de España, y donde no se venda puede el que se encuentre en condiciones solicitar la venta al representante exclusivo D. RICARDO CARRERA GARCES, plaza Nueva, 9, MELIANA (Valencia).

## APOPLEJIA (Paridura) — PARALISIS —

Angina de pecho, Vajez prematura y demás enfermedades originadas por la Arterioesclerosis e Hipertensión  
Se curan de un modo perfecto y radical y se evitan por completo tomando

### — RUOL —

Los síntomas precursores de estas enfermedades: dolores de cabeza, ramba o calambres, zumbidos de oídos, falta de tacto, hormigueos, vómitos (desmayos), modorra, ganas frecuentes de dormir, pérdida de la memoria, irritabilidad de carácter, congestiones, hemorragias, varices, dolores en la espalda, debilidad, etc., desaparecen con rapidez usando **RUOL**. Es recomendado por eminencias médicas de varios países; suprime el peligro de ser víctima de una muerte repentina; no perjudica nunca por prolongado que sea su uso; sus resultados prodigiosos se manifiestan a las primeras dosis, continuando la mejoría hasta el total restablecimiento y lográndose con el mismo una existencia larga con una salud envidiable.

VENTA EN VALENCIA: F. Rodríguez y C<sup>a</sup>, Pascual y Oenis, 22; E. Gorostegui, Pl. Mercado, 72, y principales farmacias de España, Portugal y Américas.